

Aaliyah misses the mark with latest see page 5

TALK OF

THE

Townships

THE RECORD

There's no 'Caging' in this actor page 7



THE WEEKLY GUIDE TO ARTS & ENTERTAINMENT IN THE EASTERN TOWNSHIPS AUGUST 10-AUGUST 16, 2001

Contributions of musical great lauded



COURTESY ANDREW MCDONALD

Howard Brown, (rt) former Music Director at Bishop's University passed away July 11 in Sherbrooke. The conductor, educator, musician did it all in his 81 years, but will be best remembered for his mastery at the piano. On May 4 of this year he received an honorary Doctorate of Civil Law degree from Bishop's.

For those who knew him well, Howard Brown was an inspiring teacher, an unflappable conductor, a gifted educator, an astute judge of performance, a faithful supporter of musical causes, and (when the chemistry was right) a wellspring of useful information about almost anyone you could name in the Canadian musical establishment.

We all knew he was also a consummate musician, but the opportunities to hear him at the keyboard became rare over the years, as his career took him into administration, teaching, and adjudicating.

Aside from brief appearances at church teas, or an occasional soiree, many never heard his true talent as a pianist. With all due respect to his achievements and contributions in his other endeavours, this was a sad loss for the world of music. The compact disc recording made several years ago is thus a precious offering for his many admirers.

It's a truism that in Canada, small towns turn out the most interesting minds. Take Arkona, Ontario, for example, a tidy village serving the farmers of southwestern Ontario where Brown was

born in 1920.

Happily, like many similar towns, Arkona had received a drop from the great British watering can of culture. When his talent emerged, Anita Carson-Dowding was there to provide his initiation to the keyboard, and when he outgrew Mrs. C-D, it was not far to Forrester, and Mabel Dunlop.

We may affect condescension from afar, but judge the teaching by the results: gold medals at major festivals in London and Stratford.

SEE BROWN, PAGE 4

LOOK WHAT'S INSIDE



SOUTHAM



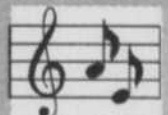
Enthusiastic urban gardeners don't need acres of fertile farmland to feed their families.

The Piggery presents its last production of the season, Two Pianos, Four Hands.



Once On This Island opens at Haskell Opera House this weekend in Stanstead.

CD REVIEWS: Aaliyah, Usher, Toya, Dave Navarro, Coodown and more.



Dudswell Arts Symposium features a variety of paintings and sculptures.

Festival du Lait de Coaticook



24th Edition

August 9-10-11-12, 2001

Come visit Coaticook and its beautiful region

FRIDAY, AUGUST 10TH
7:30 p.m. 4x4 Pull
Pulling Grounds

SATURDAY, AUGUST 11TH
8:30 p.m. "Big Time" Country
CRIFA Hall

SUNDAY, AUGUST 12TH
3:00 p.m. Clogging Naylor
Main Park



dining out Let your taste buds do the walking – fine dining is a Townships tradition

Vertical vines feed family and friends

By Susan Semenak
SOUTHAM NEWS

Lina Ciambella, 80, is crouched in the middle of her kitchen, peeling garlic and shelling fava beans. There is enough produce here – overflowing from plastic grocery bags, cardboard boxes, bowls, colanders and newspaper wrappings – to feed the entire neighbourhood.

And then her husband, Domenico, one year her senior, comes in from his garden with one more box brimming with beans. But Lina doesn't balk, or even blink. She just keeps shelling.

There are a half-dozen kinds of beans growing in Ciambella's gardens: the one in his back yard and another that he rents in Montreal West on land owned by Hydro-Quebec. He's got lettuce, oregano, basil and onions, too, plus a pear tree, two plums, and an apple tree he grafted to bear six different varieties of apple.

With every square inch of terrain planted, Ciambella says, there was no place to go but up. Vertical vines surround the matchbox back yard of the couple's duplex. Tomatoes, cucumber, grapes, peas and beans create a living fence to separate their little piece of Italy from the laneway that runs parallel to Clifton Street.

Enthusiastic urban gardeners like the Ciambellas don't need acres of fertile farmland to grow enough vegetables to feed their families and friends. They just plant plenty of crops that grow upwards on vines fastened to poles, twigs and hockey sticks or along fences, trellises and stairways.

There may be no better street in all of Montreal than St. Urbain Street to watch vegetables grow up. The Portuguese and Italian homeowners who live here eschew neatly trimmed shrubs and dainty flower borders for a profusion of growth and colour – most of it meant to eat.

Cosmos, spinach and sunflowers poke out beside tepees of pole beans planted by the front stoop; tomatoes ripen on shoulder-high vines potted in old olive-oil containers; and loose, lacy, fruit-laden grapevines wind their way up wrought-iron staircases, preferring shade and the promise of homemade wine.

"If you don't have room, you make it," counsels Giovanni Matera, whose own vegetable garden long ago outgrew the confines of his Millen Street back yard.

Cucumber vines would take up too much room if left to trail along the ground. So Matera lets them amble up the fig tree in the middle of his back yard.

So, too, with zucchini vines, whose flowers, dipped in batter and deep-fried, are family favourites.

Along the chain-link fence grow spaghetti beans that will get more than a foot long, which Matera's wife, Anna Durante, blanches and then sautes briefly in olive oil with oregano, a drop of red-wine vinegar and a pinch of salt.

Matera maximizes his tomato yield by growing a tall variety of San Marzano Italian plum tomato, which grows to 10 or 12 feet high tied to even taller stakes, as well as lower-growing varieties. They share space in the gardens he has carved out

in the grassy laneway behind his house and in the vacant city-owned lot at the end of his street.

"My wife says I give her too much work, but I just love being out here. It is my passion from April until November," Matera says, stopping to snap a few flat beans for supper. He fertilizes with sheep manure every spring and waters profusely.

Domenico Ciambella also douses his vegetable garden with a homemade "manure tea," a thick, black blend of water and the manure he hauls home in his truck every few weeks from a friend's rabbit farm in Saint-Isidore.

Last year, one of his zucchinis grew to 1.3 metres long. Birds and squirrels are kept at bay by a series of bells, chimes and dangling aluminum pie plates.

"If you have a back deck or a wire fence, you can grow a trellis of runner beans," writes Carlotta Hacker in *Gardening with Gusto*, a Canadian vegetable-gardening handbook.

For beginners, she recommends scarlet runner beans, which grow quickly and bear prolific red flowers that attract hummingbirds before going on to produce delicious green beans.

"Melons can be grown on a deck, climbing up the steps or planted in a tub in a sunny corner," Hacker says.

Marie Quinn, co-owner of La Ferme Quinn in Notre-Dame-de-l'Île-Perrot, says many fruits and vegetables benefit from the increased air that circulates around them when their vines are propped up. As a result, there's much less chance of the plant developing mould or fungus.

Only heavy vegetables such as pumpkins and large zucchinis are too heavy to grow vertically, she says. Beans and peas are actually easier to harvest when grown vertically rather than horizontally.

"You pick at your own height rather than at ground level," she said. "It's cleaner and tidier, too."

Children, especially, love harvesting beans from under and around a tepee fashioned of sticks or bamboo poles that's overgrown with pole beans.

"And a tomato that hasn't touched the ground ripens very nicely and evenly," Quinn says. "And it is out of reach of the slugs, which love the sweet taste of tomatoes."



SOUTHAM

Lina Ciambella, 80, braids home-grown garlic in her Montreal home.

ZUCCHINI LATKES MAKES ABOUT 12

1 lb (500 g) zucchini
1 small onion
2 eggs
2 tablespoons (25 mL) all-purpose flour
Salt and freshly ground pepper to taste
2 tablespoons (25 mL) finely chopped parsley
1/4 cup (50 mL) vegetable oil

In a large bowl, grate the zucchini and onion together, discarding any liquid that collects. Stir in the eggs, flour, salt, pepper and parsley. Heat 2 tablespoons (25 mL) oil in a large skillet on medium heat. Spoon the batter into the oil in 2 tablespoon (25 mL) portions and flatten. Cook for 1 to 2 minutes per side, or until lightly browned. Repeat with the remaining oil and batter.

Approximate nutritional content per serving: Calories 60. Protein 2 g. Fat 5 g. Carbohydrates 3 g. Dietary

fibre 1 g. Sodium 30 mg.

.....
This is a sublimely flavoured recipe for snap peas. They are delicious eaten straight out of the pod, tossed raw into salads or stir-fries, but even better blanched for just a minute in boiling water.

SNAP PEAS WITH MUSHROOMS

SERVES 4

2 cups (500 mL) fresh snap peas
1 teaspoon (5 mL) olive oil
1 garlic clove, minced
2 cups (500 mL) sliced mushrooms
Salt
1 tablespoon (15 mL) finely chopped fresh mint
1 tablespoon (15 mL) finely chopped fresh dill
1 teaspoon (5 mL) balsamic vinegar

Snap peas have a fibrous string that should be removed before cooking. Hold the stem end, pinch off the top and pull down the string running along both sides. Set aside

Music, dance, theatre and more... all in the Townships

stage



Reprising old roles for new beginnings

Five years after the triumphant debut of the Canadian play *Two Pianos Four Hands* at the Piggery, the show returns this weekend.

The story, written by Ted Dykstra and Richard Greenblatt (who played themselves in the original show), is the story of their own lives. In their youth they had ambitions to be concert pianists. However, they abandoned the dream for various reasons, and the play recounts their return to the piano and the realization that music is an integral part of their lives.

Tom Frey, who plays Richard Greenblatt, toured with the play in 1999. He reprised his role this spring in Buffalo, and after changing stage partners, he is looking forward to opening at the Piggery.

"I don't feel there are more expectations, no particular kind of pressure — at least, not that I'm aware of," Frey said. "The show has changed a lot. There is now just one act instead of two, and it lasts 90 minutes. The narrative has been streamlined, as lots of scenes in the first production were a bit repetitive. Because of that I think the emotional pay off is a bit more.

This is Rick's (co-star Richard Todd Adams) first show, so we have our opening together at the Piggery. Every time you work with another actor it adds a new dimension to the show. Because this is a two man show the dynamic is important — the way we play together makes a big difference to the play."

The two actors play Ted and Richard as they age from 6 to 38, as well as all other characters in the show. Frey admits that his own background is very similar to Richard Greenblatt's.

THEATRE PREVIEW

DIHANN
NADEAU

"I think everyone who has done this play has a kind of similar background," he said. "I have no regrets at this point about abandoning the piano, but

for many years I did. I quit playing the piano for 10 years, actually. I just started playing again not too long before this show came up. I felt I had lost a family member when I gave up the instrument; now I feel like a part of my body has been rejoined to the rest — I feel more complete."

Todd Adams, who plays Ted Dykstra, is also excited about this production.

"This is my first time in the show," he said. "I saw it in Buffalo and I thought it was wonderful. It helps that Tom has done it for a long time. It's a bit strange playing Ted Dykstra, especially with the original director, Andy McKim, directing this production. But I am not doing an impersonation — I don't have to be Ted."

Unlike Frey, Adams studied voice at college. A native of Galveston, Texas, he ended up doing a Master's at the Juilliard School of Music in New York.

The show is unusual in that it combines classical music and comedy. It closes with the Bach D Minor Concerto, and includes bits of material that most students learn as they study the piano.

The music is not exclusively classical however, and, as Frey points out, the piano is just the 'McGuffin' — it's really about trying to do things excellently.

Two Pianos runs until Aug. 26. For tickets or more information call (819) 842-2431.



COURTESY PIGGERY THEATRE

Tom Frey (left) and Richard Todd Adams star in *Two Pianos* at the Piggery.

Theatre comes to life in Stanstead

By Tricia Davidson
RECORD CORRESPONDENT

From scorching singing sets to dazzling dancing numbers, the Caribbean adaptation of the fairy tale *The Little Mermaid* comes to life in the musical theatre piece, *Once On This Island* at Haskell Opera House in Stanstead this weekend.

Opening tonight at 7:30 p.m., the production is based on the novel *My Love, My Love* by Rosa Guy, with musical numbers written by the Tony Award winning Lynn Ahrens and Stephen Flaherty.

"There is very little dialogue, it's mostly singing," explained Betty Waters, Executive Producer of QNEK Productions, who produce the play. "It's colourful, and suited to all ages."

The hour-and-a-half long show tells a story of TiMoune, a poor peasant girl who rescues, nurses, but falls in love with Daniel, the son of a wealthy family. When Daniel is returned to his people, the Gods who rule the island guide TiMoune on a quest to test the strength of her love against the powerful forces of prejudice, hatred and death.

'Island' features an ensemble cast of 14 actors, two storytellers and others who play the roles of the Gods. Lynn Leimer is the Artistic Director, who is accompanied by Music Director, Anita Morin and Choreographer, Lisa LaCarrubba.

Leimer first held auditions in early April after the production of *Cat on a Hot Tin Roof*. Soon after they started read-throughs, blocking and choreography.

A fabulous five will also provide the musical accompaniment for 'Island', including Mark Violette on piano, Emily Nyman on guitar, Mark Risinger on bass, Adam Podd on keyboards and Brad Stouffer on percussion.

"Lynn is a product of the Broadway stage, and has brought music, theatre and professionalism to productions to the area," said Waters.

ONCE ON THIS ISLAND PLAYS AT THE HASKELL OPERA HOUSE ON AUG. 10, 11, 17 AND 18 AT 7:30 P.M., WITH AN ADDITIONAL MATINEE ON SUNDAY, AUG. 12 AT 2 P.M.

FOR MORE INFORMATION OR RESERVATIONS CALL (802) 334-8175. TICKETS ARE AVAILABLE AT THE DOOR FOR \$15.

Now Air Conditioned!

ROYAL BANK
FINANCIAL GROUP

Presents:

Summer Theatre



The Piggery

From August 9th to August 25th



TWO PIANOS FOUR HANDS

In 1996 the Piggery Theatre presented a new Canadian musical that took America and Britain by Storm. Don't miss it a second Time!

By Ted Dykstra and Richard Greenblatt starring: Richard Todd Adams & Tom Frey
Sponsored by: THE SCOWEN FOUNDATION

The North Hatley Theatre's 36th Season!



• Emily LeBaron Art Gallery
• The Posh Pig Restaurant

RESERVATIONS:
(819) 842-2431

Website: www.piggery.com

Musical mastery was limited by many obligations

BROWN:

CONT'D FROM PAGE 1

Eminent British composer Sir Arthur Benjamin found himself adjudicating young Howard in Stratford in 1938, and sums things up briskly:

"Dangerous speed. Took risk and it paid. Octaves excellent. Bass too heavy in one place. Good style. Excellent performance."

MOVING ON: TORONTO AND BEYOND

It was on to Toronto in 1939, for a B.A. (Hon. Mus.) at the University of Toronto, and a portion of fame in the big city. Howard inaugurated a student recital series in 1940, and assumed a major role in the Hart House Glee Club, as performer and as accompanist to the choir and various soloists. In the latter role, one cannot imagine a more sympathetic support.

A Varsity review of 1940 reads: "Howard Brown, the last on the program, was the really worthwhile musician of the evening. His accompaniments for B.J. proved, at times, more interesting than the singer."

After he completed his B.A. in 1943, the war intervened. Pte. Brown was stationed back in London, and seems to have contributed to the war effort mainly through concert-giving.

While featured occasionally as soloist, he often shared the spotlight with Margaret Bach: "Piano Duo Delights in Concert for Troops" reads a Free Press headline. By the next year it was Cpl. Brown doing the entertaining.

After the war he returned to Toronto to complete a Mus. Bach., and then proceeded to the Senior School of the Royal Conservatory. Here he studied with the formidable Lubka Kolessa, definitely one of the old school, who must be credited with creating the mature musician.

In March of 1948, he performed the Liszt Totentanz with the Conservatory Symphony Orchestra. The Globe and Mail critic hailed his "high proficiency, brilliancy and clear-thinking". In a recital of Kolessa students a few months later, Brown's playing of the Brahms B-flat Concerto was called "the most urbane, most polished, of the three student performances. There was

a very smooth rapprochement in the brilliant playing of pupil and teacher".

After his graduation in 1949, Brown was appointed to the Halifax Conservatory of Music, and the next year moved to Mount Allison, first as head of the Piano Department, and from 1953 to 1967 as Chairman of the Music Department.

His concert career reached a zenith early in this period – Chopin, Liszt, Beethoven, Ravel, Mendelssohn, Debussy.

He worked extensively with soprano Audrey Farnell, playing with her before Princess Elizabeth and Prince Philip in 1951. He also performed concertos with the Halifax Symphonette, the Halifax Symphony, and the New Brunswick Symphony. Additionally, he joined with Stanley Saunders and Rodney McLeod to form the Mount Allison University Trio.

ARRIVING IN THE TOWNSHIPS

Alas, Brown would suffer the fate of so many of our fine performers who find themselves called to fill the many gaps in our musical landscape – too many things to do.

This was already a problem in his later years at Mount Allison, and certainly was the case when in 1967 he arrived at Bishop's, to create the Department of Music, and provide a focus for musical life in the area.

Howard discovered that Lennoxville was (as it remains) a curious town that really needs a Stephen Leacock or Robertson Davies to do it justice.

The cast of locals he would meet included the High School band teacher, the Gilbert and Sullivan Society, a brilliant musical amateur in poet Ralph Gustafson, a cultured priest from Sherbrooke, the odd musician from Bishop's College School, enthusiastic local church musicians, an international concert pianist, and several members of Bishop's own mildly-eccentric faculty.

Over the years, this group of friends, colleagues, and fellow travellers gathered around him, and together they made music happen.

On campus he found many interested colleagues – but to this day no one outside the music sphere really understands how such a small department



COURTESY ANDREW MCDONALD

As the years progressed, the opportunity to hear Brown's mastery on the piano became less frequent.

can do such wonderful things.

MAKING A DIFFERENCE

Although Music degrees had been given out by Bishop's for about 60 years, until 1945 there had never actually been a Music Professor on campus. Brown was the first, and only, one and he would devote his life to the students, and to the University.

Brown designed the academic program and taught pretty well every course. He conducted musicians through masterpieces great and small. He faced large classes, filled with oversized members of the Gaiters football team, to whom he explained the intricacies of a Beethoven sonata, the wonders of a Bach cantata, or the thrill of a Verdi opera.

For 16 years, he passed on his own love of music to all and sundry, with the hopes that for some, anyway, the seed would be planted.

And it was, more often than he imagined. He succeeded in establishing a Music Minor, then a Music Major, and in the end he convinced a skeptical University that Music truly belongs with the Liberal Arts.

Even after his retirement, Brown was made Professor Emeritus, and remained a central figure in the local musical world, whether from his generous support of the Music Department and of its students, from his faithful attendance at virtually all musical events in the region, or from his expertise and wisdom, called upon from time to time. His mere presence at a concert was enough to inspire the musicians and make them secure in the knowledge that a literate and supportive member was in the audience.

On May 4 of this year Brown became Dr. Brown when Bishop's bestowed upon him the degree of Doctor of Civil Law, publicly acknowledging his many achievements.

Howard Brown passed away peacefully on July 11 in Sherbrooke. For the first time in its history, the Department of Music will not be welcoming back its founder, and Bishop's, Lennoxville and all of Canada will be a lesser place for this sad event.

A memorial service will be held Saturday Aug. 11, 2001, 2 p.m. at Plymouth Trinity United Church in Sherbrooke.

— Submitted by Andrew McDonald



THE RECORD

Michel Duval
Advertising Consultant

Tel: 819-569-9525
Fax: 819-821-3179
email: sherbrookerecord@videotron.ca



Skater Ben Ferreira has asthma.
His MedicAlert® bracelet
protects him around the world,
around the clock.

MedicAlert
ALWAYS ON CALL
www.medicalert.ca
For more information
1-800-668-1507

Ben Ferreira
breathes easier,
thanks to MedicAlert

Sounds to soothe the savage beast

CD Reviews



Aaliyah needs to 'dust herself off and try again'

AALIYAH
Self-titled

(Blackground Records)

Perhaps one of the most popular and promising female artists to hit the R&B scene in recent years, it's disappointing that Aaliyah's latest album fails to deliver even one potential hit in its 15 tracks. The singer/actress first tasted international stardom last summer with her motion picture debut, staring opposite Jet Li in *Rome Must Die*. Added to her growing resume was the subsequent hit single 'Try Again' on the picture's featured soundtrack. Still, it was more than that — other singles like 'Come Back in One Piece' and 'Are You Feeling Me?' reeked of a maturity that made her popular, and a youthful spark that made her famous. Now, however, the "wannabe-diva" is all about attitude and not enough about quality — her singles are repetitive to the point that they're boring ('Rock the Boat', 'More than a Woman') and slow enough to put one to sleep ('I Care 4 U', 'Never No More'). I tried listening to it on a road trip with a co-worker, at work and even in the secluded environment of my den — the results were the same: I could lock myself up in a box and listen to this album for all that mattered, it's the album that should never see the light of day.

-J.Z.

TOYA
Self-titled
(Arista Records)

If you track music phenomena through the years, it's painfully obvious that short-lived "crazes" can dominate the music industry at any given time. Last summer, it was the Britney Spears/Christina Aguilera duo; before that, boy bands NSync and the Backstreet Boys owned concert and album sales world wide. Now, ever since J-Lo and Janet have re-emerged with new albums, artists such as Toya are jumping on the bandwagon with their own version of solo, soul female R&B. Check out this little rap from the track 'Fiasco': "I was in love wit (not misspelled) him since I was 12. By 14 I was catchin' hell. He was the star of the football team. Other girls wanted to fulfill his dreams." Songs like this are, obviously, more prone to be heard on soundtracks for the American Pie's and the Ten Things I Hate About You type flicks — not the diva dished out by the heavyweights in the class. Regardless, Toya tries, and she somewhat delivers with a better than average product. She is an imitator and not a competitor to the aforementioned already established female R&B stars.

-A.M.

USHER
8701

(Arista Records)

While watching last year's summer hit movie *She's All That* the other day, I quickly realized two things. First, not only should Usher never be allowed to act as a high-school DJ ever again, but he should also never be allowed to act in a movie ever again! Despite his lackluster acting skills, however, his latest album, *8701*, is exactly what one would expect from the young rap artist. His distinction lies in mixing a jagged pop with a "made-for-

tv" rap; although it has been done a thousand times over, Usher does it best. As for his audience, it's clear that the dozen or so pictures of him with his shirt off in the album's jacket is not geared toward a male audience between the ages of 18-24. Nevertheless, it's not hard to recognize his developing stardom, musically that is. While the track 'U Remind Me' is a throwback to his prior hits, 'I Can't Let U Go' is a more diverse rap single, and 'How Do I Say' develops into a delicate ballad that would even make Brian McKnight blush. *8701* is but a step in Usher's climbing career, and is exactly what his audience would expect from him.

-J.Z.

DAVE NAVARRO
Trust No One
(Capitol Records)

Cacophonous sounds reminiscent of '90s alternative/grunge rock orally assail on Dave Navarro's first solo album. Upon first listening to the disc, it sounds familiar. The second and third time around, however, it becomes clear that Navarro, former guitarist for Jane's Addiction and Red Hot Chili Peppers, trusts the grunge sound. Highlighting the album, however, is Brendan O'Brien, who contributes on one track, while mixing the entire score. O'Brien is perhaps best

known as the producer of several Stone Temple Pilots albums. His influence undoubtedly comes across both musically and vocally in *Trust No One*, as Navarro mirrors the popular alternative band. Most tracks on the album are moderate in tempo and obvious elements of grunge. 'Everything' and 'Not For Nothing' are harder, louder tunes, with metal and techno-industrial tinges respectively. 'Venus In Furs' is a mellow Lou Reed cover, and 'Slow Motion Sickness' ends the album on a pleasantly calm note.

-T.D.

COOLDOWN
Amazonia

(Spark Records)

Cooldown heats it up with their recently released album 'Amazonia', a phenomenal compilation of electronic pop tracks amid a montage of cool techno-pop singles. Better described as Sneaker Pimps meets TLC, Cooldown is still unique in that it combines their mellow underground sounds with resounding rave mixes. If it can catch on — which is easier said than done in the hard-fought industry of electronic pop — Cooldown has all the tools to make a big name for themselves. The lyrics are catchy, the backbeats are inviting and the remixes on several tracks, including the title track 'Amazonia', are spectacular. Cooldown — who are produced under the local Spark Records label — may not be a household name yet, but it will come as no surprise when their tracks are spinning soon in clubs and raves across the nation.

-J.Z.

The Piggery



AUGUST 18 & 19

Arts & Crafts Show

Aug 18: 9:30-5:00 & Aug 19: 10:00-5:00

The Piggery's 18th annual show!

Come meet the area's finest artisans and see their latest wares.

Potters, sculptors, furniture makers, jewelry makers, woodworkers and much more!

All Reservations: 819-842-2431

*art**A fine selection of museums and galleries*

It's all about art in Dudswell

By Nancy Nourse
RECORD CORRESPONDENT

FOR the second consecutive year, the Tourist and Cultural Association of Dudswell mixes the magnificence of painting with the artistry of sculpturing at the Symposium des Arts 2001.

Honourary President Josée Perreault said she has been working hard with her committee to make this year's event memorable for everyone.

"The group of 5 sculptors and 15 artists are all accredited artists in their fields," said Perreault, who herself is best known for her paintings of horses and cows, but also for a series of works about Thailand.

Painters from various regions across Quebec, and as far away as Ontario will be exhibiting in this year's symposium, including Stuart Main, Gordon Pearson, Manon Carrier, Eddy B. Dion and Chantal Julien.

Several well-known sculptors will also have their works on exhibit, like Camille Racicot, Paul-Andre Leblanc, Celine G. La-pointe and Suzanne Parent.

Perreault expects that this year will be bigger and better than ever.

"We have added public demonstrations by such talented people as Lynda Schneider Granatstein and Rene Tardif," she said.

Perreault added that on Saturday evening, the Eglise St-Adolphe will open its doors for a mini-concert given by the Quatuor a Mede, a barbershop quartet who has also performed at the Capleton Mines. J. Allison

The weekend will come to a close with a vernissage to honour all the artists, as well as a drawing for a watercolour painting entitled 'Devant la Grande Terre'.

"The waterfalls depicted in this piece are my favorite place to swim," Perreault said. "It's such a beautiful site that I wanted to share them with everyone."

One of the many featured artists over the weekend include Weedon's own Jeannine Bourret, who said her painting are something that has come more naturally to her than anything else.

"I have been painting for the last 30 years. My mother was an artist so it comes naturally," said Bourret, who is best known for her acrylic on canvas work and her copper etchings.

"I have had my work exhibited in the Abbe of St. Paul and is now on show with Jeannine Blais in North Hatley, and have also taken orders for special projects, but I would much rather create sculptures on my own."

Meanwhile, sculptor Léger Robert from Bishopton takes pride in the personal touch that he brings to every item.

"I recently started a wooden duck out of sumac, and was very pleased with the results. The grain is really beautiful," he said. "I also do five-dimensional murals."

Robert's work is unique by the variety of wood he uses. Prior to Dudswell, he has also recently had a showing at Uplands Museum in Lennoxville.



COURTESY SYMPOSIUM DES ARTS DE DUDSWELL 2001

Honourary President Josée Perreault will be among the many featured at this weekend's Symposium des Arts de Dudswell 2001.

Lynda Schneider-Granatstein, who is also a featured painter at this weekend's symposium, is an accredited Canadian artist who has had her work displayed in 10 galleries across Canada. She also guest lectures at McGill and Concordia Universities.

Through her presentations, Schneider-Granatstein tries to explain the psychology of the creativity behind her work. Through her education as a trained psychologist, her interest in the Freudian theory of id/ego/super ego has evolved into her work of today.

"I seem to thrive on the challenging pressure involved with being an artist," Schneider-Granatstein said. "A professional artist is disciplined and passionate about his or her work. My primary interest is in female nudes — in an introspective way. All the props I use are something related to my life; clothes that my Grandmother wore, flowers from family gardens, etc. I believe that we are the sum of our experiences."

At the same time as the Symposium, people may also visit the collection of Louis-Emile Beauregard, an exposition of photographs by prize-winning photographer, Manon Rouso or embark on a walking tour of the Forêt Habitee de Dudswell on Saturday and Sunday from 9:30 a.m. - 1:30 p.m.

THE SYMPOSIUM WILL BE HELD AT THE COMMUNITY CENTER IN MARBLETON, 193 MAIN STREET (NEXT TO EGLISE ST-ADOLPHE). IT WILL BE OPEN TO THE PUBLIC AUG. 10 AND 11, FROM 9 A.M. - 4 P.M. PUBLIC DEMONSTRATIONS BY LYNDY SCHNEIDER GRANATSTEIN WILL BE HELD ON SATURDAY AT 2 P.M., AND BY RENE TARDIF ON SUNDAY AT 2 P.M. AT THE EGLISE ST-ADOLPHE, THE MINI-CONCERT BY 'QUATOR A MEDE' WILL INCLUDE A PRESENTATION BY J. ALLISON ROBICHAUD, STARTING AT 8 P.M. THE VERNISSAGE AND DRAWING WILL BE HELD ON SUNDAY AT 4 P.M.

THE
RECORD

STRATFORD FESTIVAL

Fall Weekend Getaway

at the

Stratford Festival

Win an unforgettable weekend for two
at the prestigious festival
in picturesque Stratford, Ontario
Friday, Nov. 2, to Sunday, Nov. 4, 2001

- Spend two nights at the Swan Motel relaxing in a tranquil country setting five minutes from downtown. With Colleen and Peter as your hosts, you'll enjoy a tastefully appointed room, beautifully landscaped grounds with Victorian gazebo and coffee and muffins each morning.
- Enjoy the acclaimed production of Shakespeare's Henry V, starring Graham Abbey, and see what audiences and critics are raving about.
- Re-discover Shakespeare's The Merchant of Venice, starring Mansonville native Lucy Peacock.
- See Noel Coward's delicious comedy Private Lives at the Avon Theatre, starring two of Canada's most talented actors, Brian Bedford and Seana McKenna.
- Take a fascinating guided tour of the Festival Theatre stage, backstage, underworld and production areas.
- Walk through theatre history with an eye-popping tour of the Festival's Warehouse of Costumes and Properties and try on genuine Stratford Festival costumes yourself.
- Enjoy a scrumptious gourmet dinner at The Sun Room Restaurant, an 18-year tradition at Stratford with Frances Evans as your hostess.
- Try international cuisine in a relaxed atmosphere with a meal at Tony's Bistro, prepared by chef Antony Edwards.
- Take a walk on the wild side with the cosmopolitan cuisine at Tapuz created by owner-chef David Sie.

For a chance at The Record's
Stratford Festival weekend getaway,
fill out the form below and send your
response to Stratford Getaway, The Record,
1195 Galt E., Sherbrooke, J1G 1Y7,
or 88 Lakeside, Knowlton, JOE 1V0.

No photocopies, faxes or e-mails will be accepted

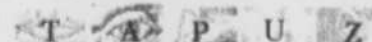
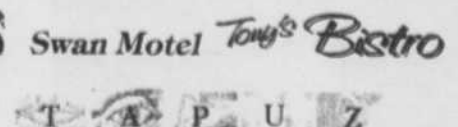
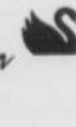
The deadline is Monday, Sept. 3, at 4 p.m.
The winner will be chosen at random from the
correct responses and be the subject of a story
in the Townships Week edition of Sept. 14.

Name: _____

Address: _____

Telephone No.: _____

Question: What TV series about lawyers did
Cynthia Dale star in? _____



A world of adventure, comedy and drama awaits

movies



Cage pursues image as versatile actor

Actor takes on difficult role of Captain Corelli in latest film

By Jamie Portman
SOUTHAM NEWS

Nicolas Cage saw it this way: he simply wanted to continue his growth as an actor. But he still caused consternation among his advisers when he decided to make Captain Corelli's Mandolin and transform himself into a care-free Italian soldier forced to confront the bloody realities of war.

"There was a lot of concern from my representatives when I said that I wanted to do this," the Oscar-winning actor recalls. One major objection: Cage would be using an accent for his portrayal of a man whose life changes dramatically when he finds himself a member of the Italian forces occupying the Greek island of Cephalonia during the Second World War.

"They said to me: 'Look! You're an American star. People are comfortable with the way you talk and the way you look, and now you're going to jolt them with something like this?' And I said: 'I'm an actor first and as an actor I need to challenge myself and grow. I think I deserve to do this - so I'm doing it!'"

Now that Captain Corelli's Mandolin is arriving in North American theatres Aug. 17, Cage is waiting to see whether the warnings were justified. "They may be right," he sighs. "It may be too alarming for people. I just don't know."

What Cage does know is that his gamble paid off in Britain, where the film version of Louis de Bernieres' 1994 novel opened in May. The book was already an

enormous U.K. success, selling the equivalent of one copy for every 20 British households. The movie is a runaway hit there as well, outperforming every other Cage title released in Britain so far.

Cage stresses that North America is a different market. But he can also console himself with the knowledge that this isn't the first time he's been accused of risking his career by changing his image. It happened five years ago when he decided to see if he could establish his credentials as an action hero by doing The Rock for blood-and-guts producer Jerry Bruckheimer. That gamble was a success.

It's 9:30 on a sunny California morning and Cage, one of the most thoughtful and introspective of actors, is sitting in a beach house overlooking the crashing foam of the Pacific and discussing his complicated attitude towards the profession of acting. In his silk shirt and trendy leather jeans, he looks like your typical laid-back Hollywood star, but he doesn't sound like one as he ponders his on-screen presence - or possibly his lack of one.

"I like all kinds of genres and all kinds of characters. I never want to be trapped in one type or one persona. Yet, the thing is there is a kind of magic to having a persona, and I never really had one. I always thought my image was that I didn't have an image; that I was creating different characters, but that I was imageless."

"I don't want to become calcified in any form of filmmaking. I just want to stay free and in that way stay fresh as an actor. I see myself very much as a student of acting and I want to continue growing. Corelli was a chance for me to grow because I'd never done a character like that with an accent. I'd never been in that time period before. I'd never had to play an instrument. It was all pushing me a little further - and hopefully I would learn something."

Director John Madden says one of the reasons Cage has so much power on the screen is his ability to convey "old-fashioned decency, dignity and a sense of honour."

Cage's character of Captain Corelli, a conscripted officer in the Italian army oc-

cupping this idyllic Greek island, forms one corner of the film's love triangle. Another is provided by Penelope Cruz in the role of the strong-willed daughter of the village doctor - a young woman who initially resists him and then ends up loving him. The third corner is supplied by Christian Bale as the young fisherman and resistance fighter to whom she is engaged.

The story unfolds against a background of true history, climaxing with the notorious massacre of the Italian army by invading German forces.

Cage sees his character as "a bon vivant who's not really interested in fighting or battles. His interests are music and wine and getting the most out of life, but the problem is he's a little bit ignorant. He's naive and unaware, so when the tragedy happens and the Germans begin to massacre all the Italian soldiers on the island, it's a wakeup call from hell for him."

Cage knows he may get flak for speaking accented English in the film, but he says there are conventions which had to be observed when making an English-language film set in a place where the characters are speaking Greek, Italian and German. In the case of the character of Captain Corelli, he needed to sound different from the islanders - but had Cage spoken with his normal American accent

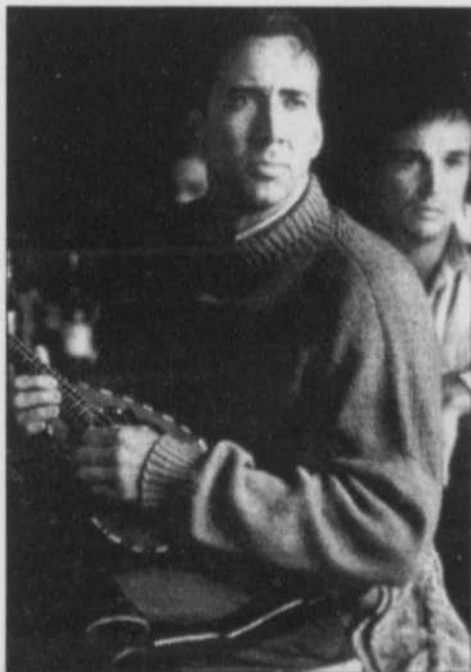


SOUTHAM PHOTOS

Nicholas Cage stars with Penelope Cruz in Captain Corelli's Mandolin, arriving in theatres Aug. 17.

or in a broken Italian accent, either approach would have stood out like a sore thumb. "We needed a very elegant European sound which is not the same sound as you get from an Italian-American speaking broken English or an immigrant Italian trying to speak English."

Cage also had to learn to play the mandolin, although he says he's the most non-musical member of his family. "I learned it by rote - the four or five songs they wanted me to play. I did them over and over until I was so sick of them that after I finished the movie I put the mandolin down and never want to play it again!"



Cinéma 9

4204, boul. Bertrand-Fabi
MOVIE INFO 821-9999SHOWTIMES EFFECTIVE AUGUST
10 - AUGUST 16LE JOURNAL D'UNE PRINCESSE
(G) Daily: 12:20, 15:25, 18:20,
21:25HEURE LIMITE 2 (G) Daily: 12:45,
15:45, 18:45, 21:25PLANET OF THE APES (G+ not
recommended to young children)
Daily: 12:40, 15:40, 18:40, 21:40LE PARC JURASSIQUE III (G+ not
recommended to young children)
Daily: 16:00, 19:00, 21:30LA PLANÈTE DES SINGES (G+ not
recommended to young children)
Daily: 12:25, 15:25, 18:25, 21:25LES AUTRES (G+ not recommended
to young children) Daily: 12:55,
15:55, 18:55, 21:35OSMOSIS JONES (G) Daily:
13:00, 15:45, 19:00, 21:20FOLIES DE GRADUATION 2 Daily:
12:25, 15:25, 18:25, 21:25RUSH HOUR 2 (G)
Daily: 12:50, 15:50, 18:50, 21:35
LE COUPLE CHÉRI
Daily: 13:00

CURVED SCREENS

DIGITAL SURROUND SOUND

FREE PARKING

actionfilm.ca/cinema9



TV TALK

Friday

6:00 PM

- 3 5 8 11 12 22 News
- 6 Canada Now
- 7 Le TVA 18 heures
- 29 Judge Judy
- 31 Simpsons
- 33 Newshour With Jim Lehrer
- 57 BBC World News
- A&E Night Court
- BVO Montreal Jazz Festival
- CNN First Evening News
- DISC Crocodile Hunter
- NW International Newsfirst
- LIFE Animal Miracles
- SHOW E.N.G.
- TLC Extreme Machines
- VSN Hallelujah
- YTV Generation O!
- TNN Real TV
- TSN Off the Record. (N)

6:30 PM

- 5 NBC Nightly News
- 6 Canada Now
- 7 Tôt ou tard (N)
- 8 22 ABC World News Tonight
- 11 Canada Tonight
- 29 Judge Judy (N)
- 31 3rd Rock From the Sun
- 57 Nightly Business Report
- A&E Newsradio
- CNN Moneyline Newshour (N)
- NW News TV: Russia and Mexico
- VSN Inside Stories
- YTV Hit List
- TNN Real TV
- TSN Sportsdesk.

7:00 PM

- 3 CBS Evening News
- 5 Jeopardy!
- 6 Going for Gold, the Banff Rockie Awards (N)
- 7 Claire Lamarche
- 8 Wheel of Fortune
- 11 Sabrina, the Teenage Witch (N)
- 12 Access Hollywood (N)
- 22 31 Spin City
- 29 Frasier
- 33 Nightly Business Report
- 57 Newshour With Jim Lehrer
- A&E Law & Order
- BVO Bravo!Videos Summer at Discovery.ca (N)
- NW International Newsfirst
- LIFE Pet Project
- SHOW Dead Man's Gun
- TLC Search for Alien Life
- VSN Skylight (N)
- TNN Mad TV
- TSN Boxing.

7:30 PM

- 3 11 Entertainment Tonight
- 5 Wheel of Fortune
- 8 Jeopardy!
- 12 Becker
- 22 Frasier
- 29 3rd Rock From the Sun
- 31 Seinfeld
- 33 Vermont This Week
- BVO MovieTelevision

- CNN Crossfire (N)
- DISC You Asked for It
- NW European Journal
- LIFE Weird Homes
- VSN Ways We Live: Exploring Community (Part 7 of 10)
- TNN Mad TV

8:00 PM

- 3 Family Television Awards
- 5 Dateline (N)
- 6 Just for Laughs 15th Anniversary (N)
- 7 Cinéma "L'Esprit du mal" (1996, Horreur)
- 8 22 America's Funniest Home Videos (N)
- 11 Dawson's Creek
- 12 Judging Amy
- 29 31 Police Videos (PA)
- 33 Washington Week (N)
- 57 Roadside Recipes "The Adirondacks"
- A&E Biography "Lee Marvin: Hollywood's Straight Shooter"
- BVO Scanning the Movies
- CNN Wolf Blitzer Reports
- DISC Wild Discovery "Lords of the Lake"
- NW International Newsfirst
- LIFE Things We Do for Love
- SHOW La Femme Nikita
- TLC High Speed Pursuit: Inside a Car Chase
- VSN Living Histories - The Great Depression (Part 6 of 10)
- YTV Making the Band
- TNN Arena Football 2. (Live)
- TSN CFL Pregame.

8:30 PM

- 33 Wall Street Week (N)
- BVO Gzowski in Conversation
- CNN The Point
- LIFE Matchmaker
- VSN Judaism: A Quest for Meaning (Part 9 of 12)
- YTV Noah Knows Best
- TSN CFL Football. (Live)

9:00 PM

- 3 11 That's Life
- 8 22 Who Wants to Be a Millionaire (ITV)
- 12 Stargate SG-1
- 29 31 Dark Angel
- 33 Favorites
- A&E Movie *** "Revenge" (1990, Drama) A former Navy pilot romances a killer's seductive wife.
- BVO Movie *** "The Package" (1989, Drama) An Army officer is involved in an international conspiracy.
- CNN Larry King Live
- DISC Zoo Babies (N)
- NW International Newsfirst
- LIFE TV Guide
- SHOW Strangers
- TLC Ultimate Ten Amazing Treasures
- VSN Road From Kampuchea
- YTV Crush

9:30 PM

- NW German Journal
- LIFE Lofters

- SHOW Hunger
- YTV Chart Attack

10:00 PM

- 3 48 Hours "Krystal's Courage" (N) (Part 2 of 2)
- 5 Law & Order: Special Victims Unit
- 6 National
- 7 Le TVA réseau
- 8 11 22 20/20
- 12 Comedy Now
- 29 Seinfeld
- 31 News
- 57 (10:10) To Be Announced
- CNN CNN Tonight
- DISC Discovery's Canada "Saltwater Buffalo"
- NW International Newsfirst
- LIFE Life's Moving Stories
- SHOW (10:05) Oz
- TLC Great Books: 20,000 Leagues Under the Sea (N)
- VSN Skylight

10:30 PM

- 7 Tôt ou tard (N)
- 29 Frasier
- CNN Greenfield at Large (N)
- NW Scully/The World
- LIFE Class Act
- VSN Prayer Palace
- YTV Big Wolf on Campus

11:00 PM

- 3 5 8 22 News
- 6 National Update
- 7 Le TVA, sports.
- 7 Tirages Loto-Québec
- 7 (11:28) Cinéma "Un acte d'amour" (1997, Drame)
- 11 Prime Business (N)
- 12 CTV News
- 29 31 Simpsons
- 33 Movie **** "The Adventures of Robin Hood" (1938, Adventure) The outlaw pits his Merry Men against the evil Prince John.
- 57 BBC World News
- A&E Law & Order
- BVO Beggars and Choosers
- CNN Sports Tonight. (N)
- DISC Summer at Discovery.ca
- NW News TV: Canada
- LIFE Things We Do for Love
- SHOW Red Shoe Diaries
- TLC High Speed Pursuit: Inside a Car Chase
- VSN 100 Huntley Street
- YTV Student Bodies
- TNN Mad TV

11:30 PM

- 3 (11:35) Late Show
- 5 (11:35) Tonight Show (N)
- 6 Track and Field. (Live)
- 8 22 (11:35) Nightline (N)

- 11 Sports. (N)
- 12 News
- 12 (11:45) Sports Night.
- 29 31 Spin City
- 57 Charlie Rose
- CNN Moneyline Newshour
- DISC You Asked for It
- LIFE Matchmaker
- SHOW Red Shoe Diaries
- YTV Gamerz
- TSN Sportsdesk.

12:00 AM

- 8 22 Politically Incorrect (N)
- 11 (12:07) South Park
- 12 Reel to Reel
- 12 (12:05) Movie ** "Blown Away" (1993, Suspense) A ski resort employee falls for a dangerous young blonde.
- 29 Married... With Children
- 30 Cinéma "Le Camelot" (1994, Suspense)
- 31 Star Trek: Voyager
- A&E Biography "Lee Marvin: Hollywood's Straight Shooter"
- BVO Sex and the City (N)
- CNN Larry King Live
- DISC Crocodile Hunter
- NW International Newsfirst
- LIFE Extra
- TLC Ultimate Ten Amazing Treasures
- VSN Skylight
- YTV Daria
- TNN Real TV

12:30 AM

- 3 11 Late Late Show (N)
- 5 (12:37) Late Night (N)
- 29 Unhappily Ever After
- 57 Stargazer
- BVO Movie "Beyond the Valley of the Dolls" (1970, Adult) A naive female rock band gets mired in show business muck.
- LIFE Lofters
- SHOW Kink
- VSN Prayer Palace
- YTV Downtown
- TNN Real TV
- TSN American Muscle. (N)

1:00 AM

- 6 Movie *** "Destry Rides Again" (1939, Western) A mild-mannered lawman catches the eye of a saloon girl.
- 7 (1:28) Infopublicité
- 8 (1:08) Arrest & Trial
- 9 Cinéma "L'Homme orchestre" (1970, Comédie)
- 29 Suddenly Susan
- 33 Charlie Rose
- A&E Movie *** "Revenge" (1990, Drama) A former Navy pilot romances a killer's seductive wife.
- CNN CNN Tonight
- DISC Wild Discovery "Lords of the Lake"
- NW International Newsfirst
- LIFE Life's Moving Stories
- SHOW Movie ** "A Glass of Rage" (1999, Drama) An erotic getaway turns into a psychosexual nightmare.
- TLC Great Books: 20,000 Leagues Under the Sea

Saturday

6:00 AM

- 5 Global Business People
- 8 House of Mouse
- 11 Neverending Story
- 12 Body Tech
- 33 Caillou
- 57 World at Large (Part 3 of 10)
- BVO Seven Faces of Robert Lepage
- CNN CNN International
- DISC Sea: The Last Frontier
- NW International Newsfirst
- LIFE Pet Friends
- RDI Matin express
- VSN Cross Currents
- YTV Dumb Bunnies
- TSN Sportsdesk

6:30 AM

- 3 Animal Rescue
- 5 Ron Hazelton's House Calls
- 8 House of Mouse
- 11 Big Garage
- 12 Bunch of Munsch
- 33 Clifford the Big Red Dog
- 57 That Money Show
- CNN Travel Now (Part 2 of 2)
- DISC Living Sea
- NW News TV: French Canada
- LIFE Gentle Doctor: Veterinary Medicine
- VSN Rainmakers II
- YTV Anatole

7:00 AM

- 3 Little Bear
- 5 Today
- 7 Salut, bonjour!
- 8 Doug
- 9 Rolie, Polie, Olie
- 9 (7:15) 64, rue du Zoo
- 11 Prairie Berry Pie
- 12 DISC Acorn: The Nature Nut
- 22 Young America Outdoors
- 30 Bibi et Geneviève
- 33 57 Bookworm Bunch
- A&E Movie **** "The Desperate Hours" (1955, Suspense) Three escaped cons invade a middle-class family's home.
- BVO Arts & Minds
- CNN Saturday Morning
- NW International Newsfirst
- LIFE Tourist
- SHOW Adventures of Sinbad (Part 2 of 2)
- VSN Reflections on Islam
- YTV Pippi Longstocking
- TSN Sportsdesk

7:30 AM

- 3 Dora the Explorer
- 8 Real Life 101
- 9 Corinne et Colin
- 11 Digimon: Digital Monsters
- 12 Flying Rhino Junior High
- 22 Sailor Moon
- 30 Vision mondiale
- 31 Bullwinkle
- BVO Mump and Smoot

Family Television Awards



TVDATA.

Tina Wesson, the winning contestant from *Survivor: The Australian Outback*, is among the celebrities scheduled to appear at The 3rd Annual Family Television Awards, airing Friday, Aug. 10, on CBS. The awards are presented by a group of national advertisers dedicated to encouraging the creation of more TV programming suitable for families. Last year's winners included the series *Everybody Loves Raymond* and actors Michael J. Fox and Della Reese.

Saturday

CNN Moneyline Weekend
DISC Animal Tracks
NW News TV: Canada
LIFE It's a Living
VSN Divine Plan
YTV Action Man

8:00 AM

3 Blue's Clues
 6 Fraggie Rock
 8 22 Sabrina, the Animated Series
 9 Fennec
 11 Popular Mechanics for Kids
 12 Going Fishing
 29 31 Los Luchadores
CNN Saturday Morning
DISC Champions of the Wild
NW International Newsfirst
LIFE Zoo Diaries
VSN Daily Mass
YTV Digimon
TSN Sportsdesk

8:30 AM

3 Little Bill
 6 Fraggie Rock
 8 22 Weekenders
 9 L'Histoire sans fin
 11 Clueless
 12 Electric Playground
 29 31 Power Rangers Time Force
 30 Code d'accès
BVO Henry Moore
DISC Aerospace
NW News TV: Mexico
LIFE Pet Project
VSN Ankhila Punjab
YTV Pokemon

9:00 AM

3 Saturday Early Show
 5 Animal Adventures
 6 Pelswick
 8 22 Recess

9 Quasimodo
 11 Sabrina, the Teenage Witch
 12 Shopping Channel
 29 31 Big Guy and Rusty the Boy Robot
 30 Golf surface
A&E America's Castles
BVO Movie ★★ ★★ "The Apartment" (1960, Comedy) An office worker lends his flat for extramarital affairs.

9:30 AM

DISC Summer at Discovery.ca
NW International Newsfirst
LIFE Backyard Cookin'
RDI Le Journal RDI
SHOW African Skies
TLC Home Savvy
VSN Voice of Hinduism
YTV Jackie Chan Adventures
TNN Monster Jam
TSN Sportsdesk

10:00 AM

5 Wild Moments
 6 Adventures of Tintin
 8 22 Recess
 9 La Famille Pirate
 11 Sabrina, the Teenage Witch
 29 31 Digimon: Digital Monsters
 30 Les Aventures du jeune Moby Dick
DISC You Asked for It
NW News TV: Russia
LIFE Backyard Cookin'
RDI Bulletin des jeunes
SHOW My Life as a Dog
TLC Home Savvy
VSN West Indians United
YTV Wild Thornberrys

11:00 AM

5 11 City Guys
 6 Round the Twist
 7 Quoi de neuf Bugs?

8 22 Lloyd in Space
 9 Doug
 29 31 Spider-Man
 33 MotorWeek
 57 Computer Chronicles
A&E House Beautiful
CNN Showbiz This Weekend
DISC Discovery's Canada "Saltwater Buffalo"
NW International Newsfirst
LIFE Animal Miracles
RDI Le Journal RDI
SHOW Mom P.I.
TLC How-2 Crew
VSN Panorama: Visions of the Future
YTV Angry Beavers
TNN WWF Live Wire.
TSN Canadian Sportfishing

10:30 AM

5 11 All About Us
 6 Daring & Grace
 7 Tous les goûts sont dans la nature
 8 22 Teacher's Pet
 9 Histéria!
 29 31 Digimon: Digital Monsters
 33 New Yankee Workshop
 57 Healthweek
CNN He Said/She Said
NW News TV: Japan
RDI Rivières
SHOW Rez
TLC How-2 Crew
VSN Gurbani
YTV Spongebob Squarepants
TSN Motoring 2001

11:00 AM

3 Franklin
 5 Just Deal
 6 Back to Sherwood
 7 Fleurs et jardins
 8 Animal Adventures
 9 Lassie
 11 Flash Forward
 12 House & Home
 22 Buzz Lightyear of Star Command
 29 31 Power Rangers Time Force
 33 This Old House
 57 Victory Garden
A&E Travels With Harry
BVO (11:15) Bravonews
CNN Travel Now (Part 2 of 2)
DISC Wild Discovery "Lords of the Lake"
NW International Newsfirst
LIFE Zoo Diaries
RDI Griffé
SHOW Jake and the Kid
TLC Trading Spaces
VSN National Punjabi Profile
YTV Alvin and the Chipmunks
TNN Advantage Outdoors
TSN American Muscle

11:30 AM

3 Kipper
 5 One World
 6 Street Cents
 7 Vins et fromages
 8 Your New House
 9 Enfin vendredi
 11 Hang Time
 12 House & Home
 22 Doug
 29 31 Kong, the Animated Series
 30 Box-office
 33 Hometown (Part 3 of 4)
 57 Painted House
A&E Travels With Harry
BVO Movie ★★ ★ "The Grass Harp" (1995, Comedy-Drama) An orphaned youth goes to live with two spinster cousins.

12:00 PM

5 City Guys
 6 Swimming.
 7 I-D maison
 9 RDI Le Midi
 11 Adventures of Sinbad
 12 Farafina: Young Builders of Africa
 22 New Adventures of Winnie the Pooh
 29 Down the Front Stretch
 30 Les Pierrafeu
 33 Burt Wolf: Travels & Traditions
 57 Julia & Jacques: Cooking at Home
A&E Movie ★★ ★ "Columbo: Rest in Peace, Mrs. Columbo" (1990, Mystery) A widow blames Columbo's wife for her husband's death.
CNN CNN Saturday
DISC Summer at Discovery.ca
NW International Newsfirst
LIFE Weird Homes
SHOW Robocop: The Series
TLC Home Again
VSN Z-TV
YTV Jetsons
TNN Bill Dance Outdoors

6 TLC Home Again
VSN Muslim Chronicle
YTV Video and Arcade Top 10
TNN Secrets of the Hunt

1:30 PM

6 Match Point
 7 Boutique TVA
 22 Arena Football Playoffs. (Live)
 30 Aventures en Nord
 33 Baking With Julia
 57 Family Kitchen
BVO Movie ★★ ★ "Mister Roberts" (1955, Comedy-Drama) A gung-ho naval officer clashes with his captain.
CNN Science and Technology Week
NW News TV: Japan
RDI Histoires oubliées
TLC Home Again
VSN Dil Dil Pakistan
YTV Hit List
TNN American Shooter

2:00 PM

5 Auto Racing. (Live)
 9 Les Aventures de Tintin (Partie 2 de 2)
 11 Any Day Now
 12 AFI 100 Years, 100 Laughs
 33 Joy of Painting
 57 Movie ★★ "Gulliver's Travels" (1977, Fantasy) An Englishman must save Lilliput from an evil general.
A&E Competition
CNN CNN dot.com
DISC Wild Discovery "Journey to Brazoria"
NW International Newsfirst
LIFE Zoo Diaries
RDI La Semaine verte
SHOW Sirens
TLC Big Stuff: Wind
VSN Visions of Pakistan TV
TNN Drag Racing.
TSN LPGA Golf. (Live)

2:30 PM

6 Triathlon.
 9 Derniers paradis sur Terre
 30 Habitation
 33 Cucina Amore
CNN Pinnacle
NW German Journal
LIFE Dogs With Jobs
VSN Orthodox Voice

3:00 PM

3 PGA Championship: Prelude to the Season's Final Major
 11 Any Day Now
 30 Cinéma "L'Odyssée du Hindenburg" (1975, Drame) En 1937, un dirigeable allemand explose à New York.
 33 Women of Wisdom and Power "Passages" (Part 1 of 2)
A&E Investigative Reports
CNN CNN Saturday
DISC Zoo Babies
NW International Newsfirst
LIFE Animal Miracles
RDI La Guerre froide
SHOW Call of the Wild
TLC Life Against Death
VSN Sermons From Calvary
YTV Josie and the Pussycats
TNN Trucks!

6 Match Point
 7 Boutique TVA
 22 Arena Football Playoffs. (Live)
 30 Aventures en Nord
 33 Baking With Julia
 57 Family Kitchen
BVO Movie ★★ ★ "Mister Roberts" (1955, Comedy-Drama) A gung-ho naval officer clashes with his captain.
CNN Science and Technology Week
NW News TV: Japan
RDI Histoires oubliées
TLC Home Again
VSN Dil Dil Pakistan
YTV Hit List
TNN American Shooter

3:30 PM

9 Circuit PME
 57 Beyond the Garden Gate
BVO (3:45) Movie ★★ ★ "The Fortune Cookie" (1966, Comedy) A swindling lawyer tells his brother-in-law to fake injury.

4:00 PM

3 PGA Golf. (Live)
 5 WNBA Basketball. (Live)
 6 Track and Field. (Live)
 7 Cinéma ★★ ★ "Coneheads" (1993, Comédie) Une famille d'extraterrestres se retrouve aux États-Unis.
 8 22 Track and Field.
 9 Branché
 11 Entertainment Tonight
 29 31 Postgame
 57 Doo Wop 51
A&E American Justice "Shotgun Justice"
CNN CNN Saturday
DISC Discovery's Canada "Saltwater Buffalo"
NW International Newsfirst
LIFE First Day
RDI Griffé
SHOW Thief Takers
TLC Counter Force
VSN Message
YTV Vision of Escaflowne
TNN Horsepower TV
TSN ATP Tennis.

4:30 PM

9 Double étoile
 29 Cops
 31 Spin City
 33 Women of Wisdom and Power "Ageless Beauty" (Part 2 of 2)
CNN Moneyline Weekend
NW European Journal
LIFE Circus
RDI Le Journal de France 2
VSN Asian Magazine
YTV Powerpuff Girls!
TNN Popular Hot Rodding Magazine

5:00 PM

9 Un air de famille
 11 Simpsons
 29 31 Pretender
A&E City Confidential
CNN CNN Saturday
DISC Crocodile Hunter's Croc Files
NW International Newsfirst
LIFE Real World
RDI Le Journal RDI
SHOW Knock
TLC Motorcycles - Born to Be Wild
VSN Gaunda Punjab
YTV Generation O!
TNN Drag Racing.

5:30 PM

9 Vie de chalet
 11 Simpsons
 12 Exploring Under Sail
 30 Le Grand Journal
CNN Evans, Novak, Hunt & Shields
DISC Crocodile Hunter's Croc Files
NW German Journal
LIFE Matchmaker
RDI Bulletin des jeunes
VSN Des-Parides
YTV Freaky Stories

6:00 PM

3 5 8 12 22 News
 4 Saturday Report
 7 Le TVA 18 heures
 11 YTV New Addams Family

NFL pre-season continues



Running back Curtis Martin and the New York Jets host the defending NFL champion Baltimore Ravens in pre-season action, Saturday on CBS.

TVDATA

Saturday

29 Movie *** "Six Degrees of Separation" (1993, Satire) A wealthy couple is snowed by a beguiling young black man.
 31 Andromeda (Part 1 of 2)
 33 Lawrence Welk: Milestones and Memories
 A&E Incurable Collector
 BVO Art's & Minds
 CNN CNN Tonight
 DISC How'd They Do That?
 NW International Newsfirst
 LIFE Goods
 SHOW Graffers
 TLC Next to Nothing
 TNN Trucks!
 TSN Kickboxing.

6:30 PM

3 CBS Evening News
 5 NBC Nightly News
 6 Mr. Bean
 7 Cinéma * "Sacré juré!" (1995, Comédie)
 8 22 ABC World News Saturday
 11 New Addams Family
 12 Expos This Week.
 30 Cinéma ** "Y-a-t-il un exorciste?" (1990, Comédie)
 BVO StarTV
 CNN Reliable Sources
 NW Special Assignment
 LIFE Fashion File
 VSN Apni Boli Apna Desh
 YTV I Was a Sixth Grade Alien
 TNN Crank and Chrome.
 TSN Sportsdesk.

7:00 PM

3 Entertainment Tonight (N)
 5 Stargate SG-1
 6 P.R. (N)
 8 Wheel of Fortune
 11 Festival of Stars: Crash Test Dummies
 12 Inventors' Specials
 22 Spin City
 31 Seinfeld
 57 James Last: Gentleman of Music
 A&E Behind Closed Doors
 BVO Duos: The Jazz Sessions
 CNN Capital Gang
 DISC Storm Warning!
 NW Hot Type
 LIFE Weird Wheels
 SHOW Movie ** "Double Identity" (1990, Drama) A woman's love reforms a college professor-turned-criminal.
 TLC Planet Plastic: The Synthetic Century
 VSN Back to the Bible
 YTV Worst Witch
 TNN Championship Bull Riding.
 TSN Canada Summer Games. (Live)

7:30 PM

6 Jake & Jill (N) (Part 5 of 6)
 8 Jeopardy!
 22 Judge Judy
 31 Seinfeld
 NW News TV: Japan
 LIFE Circus
 VSN Dr. Jack Van Impe
 YTV Big Wolf on Campus

8:00 PM

3 District
 5 Gymnastics.
 6 Track and Field. (Live)
 8 22 Movie ** "Big Bully" (1996, Comedy) A writer is once again victimized by a childhood bully.
 11 Psi Factor: Chronicles of the Paranormal
 12 Code Name: Eternity
 29 31 Cops (PA)
 A&E Biography "Nicolas Cage: Wild at Heart"
 BVO La Serva Padrona
 CNN CNN Tonight
 DISC Forbidden Places
 NW On the Arts
 LIFE Dogs With Jobs
 TLC Trading Spaces
 VSN Road From Kampuchea
 YTV Buffy the Vampire Slayer
 TNN Opry Backstage (N)

8:30 PM

7 Cinéma *** "Ondes de choc" (1995, Science-fiction)
 29 31 Cops (PA)
 30 Cinéma *** "Fresh" (1994, Drame)
 CNN Take 5 (N)
 LIFE Zoo Diaries
 TNN Grand Ole Opry Live (N)

9:00 PM

3 Big Brother 2 (N)
 5 Movie *** "Blackout Effect" (1998, Suspense) An investigator must stop a crazed air traffic controller.
 11 Bonanno: A Godfather's Story (Part 3 of 6)
 12 Twice in a Lifetime
 29 31 America's Most Wanted: America Fights Back
 33 Doo Wop 51
 57 Reach for the Sky: Inside the U.S. Air Force Thunderbirds
 A&E Touch of Frost (N)
 BVO (9:15) Bravonews
 CNN Larry King Weekend (N)
 DISC Topx
 NW Health Matters
 LIFE Matchmaker
 SHOW Da Vinci's Inquest
 TLC Trading Spaces
 VSN Qatuwas: People Gathering Together
 YTV Live Through This

TNN Classic Rock With Jethro Tull and the Edgar Winter Group (N)

9:30 PM

BVO George Carlin: What Am I Doing in New Jersey? (N)
 NW German Journal
 LIFE Lofters
 TSN CFL Football. (Live)

10:00 PM

3 11 District
 6 Movie *** " Fargo" (1996, Comedy-Drama) A businessman's kidnapping scheme spins out of control.
 8 22 John Stossel Goes to Washington
 12 Sonic Temple
 29 Simpsons
 31 News
 CNN CNN Tonight
 DISC Into the Unknown
 NW Up Close
 LIFE Dads
 SHOW Movie *** "Trainspotting" (1996, Comedy-Drama) Aimless heroin addicts prowl the underbelly of Edinburgh.
 TLC Trading Spaces
 VSN Des-Pardes
 YTV Goosebumps (Part 2 of 2)

TNN Classic Rock With Night Ranger and the Tubes

10:30 PM

9 (10:55) Cinéma ** "Mon oncle Benjamin" (1969, Comédie)
 29 Simpsons
 31 3rd Rock From the Sun
 CNN Capital Gang
 NW Scully/The World
 YTV Student Bodies

11:00 PM

3 5 8 22 News
 11 Alfred Hitchcock Presents
 12 CTV News
 29 31 Mad TV
 30 (11:21) Cinéma "Le Regard d'Allyson" (1996, Adulte) Une femme observe les activités sexuelles de sa voisine.
 57 BBC World News
 A&E Poirot
 BVO Sex and the City
 CNN Sports Tonight
 DISC Connection
 NW News TV: Canada
 LIFE Eros
 RDI Zone libre
 TLC Trading Spaces
 VSN Christian Science Weekly Bible Lesson
 YTV System Crash
 TNN Opry Backstage

11:30 PM

3 ER
 5 11 Saturday Night Live
 7 Le TVA réseau
 7 (11:54) Le TVA, sports
 8 Pretender
 12 News
 12 (11:45) Sports Night
 22 Baywatch Hawaii
 57 P.O.V.
 BVO (11:45) Spaced
 CNN Sports Illustrated -- Cover to Cover
 DISC Exhibit A: Secrets of Forensic Science
 NW Tomorrow's World
 VSN Light for All Nations
 YTV Radio Active
 TNN Grand Ole Opry Live

12:00 AM

6 Movie *** "The Year of Living Dangerously" (1982, Drama) A love affair occurs amid the crumbling Sukarno regime.
 7 Tirages Loto-Québec
 7 (12:20) Cinéma *** "Deux flics à Downtown" (1990, Comédie) Un policier débutant ratisse les bas-fonds de Philadelphie.
 12 Movie **** "Funny Girl" (1968, Musical) Fanny Brice rises from obscurity to entertainment legend.
 29 Howard Stern Radio Show
 31 WWF Jakked.
 33 Women of Wisdom and Power "Ageless Beauty" (Part 2 of 2)
 A&E Biography "Nicolas Cage: Wild at Heart"
 BVO (12:15) Movie *** "The Laughing Policeman" (1973, Drama) A policeman seeks the mass murderer who killed his partner.
 CNN World Beat
 DISC Sex Files: Breasts
 NW On the Arts
 LIFE Matchmaker
 RDI Le Téléjournal
 SHOW (12:05) Band of Gold
 TLC Trading Spaces
 VSN Dr. Jack Van Impe
 YTV Chart Attack
 TNN Movie * "SnakeEater" (1989, Adventure) A war veteran hunts bayou crazies who abducted his sister.

12:30 AM

3 Nash Bridges
 8 NYPD Blue
 CNN Moneyline Weekend
 DISC Discover Magazine
 LIFE Lofters
 RDI Entrée des artistes
 VSN Let the Quran Speak
 TSN Boxing.

1:00 AM

11 Saturday Night Live
 29 Movie *** "Waiting for Guffman" (1996, Comedy) Small-town Missourians prepare an anniversary musical.
 57 Stargazer
 A&E Touch of Frost
 CNN Larry King Live
 DISC Forbidden Places
 NW Up Close
 LIFE Dads
 RDI Enjeux
 SHOW (1:05) Movie *** "Trainspotting" (1996, Comedy-Drama) Aimless heroin addicts prowl the underbelly of Edinburgh.

Sunday

6:00 AM

5 Charles in Charge
 8 This Old House
 11 Neverending Story
 12 Universe of Yahweh
 33 Wimzie's House
 57 Inside Washington
 BVO Totem Talk
 CNN CNN International
 DISC Sea: The Last Frontier
 NW International Newsfirst
 LIFE Pet Project
 RDI Griffé
 SHOW (6:10) Maniac Mansion
 VSN Power Today
 YTV Dumb Bunnies
 TSN Sportsdesk

6:30 AM

5 Dear John
 6 (6:55) Quebec Provincial Affairs
 7 Évangélisation 2000
 11 Big Garage
 12 Nilus the Sandman
 29 Televised Mass
 33 Barney & Friends
 57 McLaughlin Group
 BVO Movie *** "The Eagle" (1925, Adventure) Silent. A man spurns Catherine the Great and turns outlaw.
 CNN Business Unusual
 DISC Danger in the Sea
 NW Health Matters
 LIFE Good Dog!
 RDI Matin express
 VSN Prayer Palace
 YTV George and Martha

7:00 AM

5 Popular Mechanics for Kids
 6 Maamuitau
 7 Salut, bonjour!
 9 Benjamin
 9 (7:15) Arthur
 11 Prairie Berry Pie
 12 Bedtime Primetime
 22 Key of David
 29 Pulse
 30 Bibi et Geneviève
 33 57 Sesame Street
 A&E Movie *** "The Little Princess" (1939, Drama) A girl escapes boarding school to find her soldier father.
 CNN CNN Sunday Morning
 DISC Acorn: The Nature Nut
 NW International Newsfirst
 LIFE First Day
 SHOW Adventures of Sinbad
 VSN In Touch
 YTV Monster by Mistake
 TSN Sportsdesk

7:30 AM

3 Catholic Mass
 5 Famous Homes and Hideaways
 6 Zoboofafo
 9 Corinne et Colin
 11 Dog City
 29 Better Homes and Gardens
 30 Vision mondiale
 CNN Pinnacle
 DISC Animal Tracks
 NW European Journal
 LIFE Life's Moving Stories
 YTV Action Man

8:00 AM

3 Better Homes and Gardens

5 Today
 6 Arthur
 9 La Bande à Dingo
 11 Ready or Not
 12 Hour of Power
 33 Teletubbies
 57 Barney & Friends
 BVO Movie *** "The Black Pirate" (1926, Adventure) Silent. A nobleman sets out to avenge his father's death.
 CNN Sunday Morning
 DISC Champions of the Wild
 NW On the Arts
 LIFE Class Act
 VSN Breakthrough
 YTV Fairfield and Friends
 TSN Sportsdesk

8:30 AM

3 This Old House
 6 Magic School Bus
 8 Hour of Power
 9 Aladdin
 11 News
 30 Il est écrit...
 33 Clifford the Big Red Dog
 57 Zoboofafo
 DISC Lifespace
 LIFE Things We Do for Love
 VSN Benny Hinn
 YTV Charlie Brown

9:00 AM

3 Sunday Morning
 5 Meet the Press
 6 Coronation Street
 9 Il était une fois... la vie
 11 Sabrina, the Teenage Witch
 12 Miracles Now
 29 31 Fox News Sunday
 30 Cinéma ** "Graine de canaille" (1985, Comédie) Des jeunes découvrent l'amour dans une colonie de vacances.
 33 Zoboofafo
 57 Inside Albany
 A&E Breakfast With the Arts
 DISC Sunday Summer at Discovery
 NW International Newsfirst
 LIFE Goods
 SHOW African Skies
 TLC Hometime (Part 5 of 8)
 VSN Creflo A. Dollar Jr.
 YTV Flintstones
 TNN Martial Law
 TSN Canada Summer Games. (Live)

9:30 AM

8 It Is Written
 9 Il était une fois... la vie
 11 Clueless
 12 Hellenic Program
 33 Arthur
 57 Rod and Reel
 BVO (9:45) Movie *** "The Iron Mask" (1929, Adventure) D'Artagnan fights wrongdoers during the reign of Louis XIV.
 DISC How It's Made
 NW Special Assignment
 LIFE Moneysense Television
 RDI Bulletin des jeunes
 SHOW My Life as a Dog
 TLC Hometime (Part 6 of 8)
 VSN Time for Hope
 YTV Jetsons

10:00 AM

5 Home Again
 7 Cinéma ** "Un week-end à la campagne" (1996, Comédie) Des personnages se croisent dans une auberge de campagne.
 9 Le Jour du Seigneur

CBS (WCAX) Burlington	3	A&E (Arts & Entertainment) Toronto	A&E
NBC (WPTZ) Plattsburg	5	Bravo! Toronto	BVO
CBC (CBMT) Montreal	6	CNN (Cable News Network)	CNN
TVA (CHLT) Sherbrooke	7	Discovery Channel	DISC
ABC (WMTW) Poland Springs	8	NewsWorld Toronto	NW
SRC (CKSH) Sherbrooke	9	Life Network Toronto	LIFE
Global (CKMI) Quebec City	11	Réseau de l'information Montreal	RDI
CTV (CFCE) Montreal	12	Showcase Television Toronto	SHOW
ABC (WVNY) Burlington	22	The Learning Channel	TLC
FOX (WUTV) Buffalo	29	Vision TV	VSN
QS (CFKS) Sherbrooke	30	Women's Television Network	WTN
FOX (WUHF) Rochester	31	Youth TV Toronto	YTV
PBS (WETK) Colchester	33	The Nashville Network	TNN
PBS (WCPE) Plattsburg	57	The Sports Network	TSN

Sunday

- 11 Game Nation
- 12 Sport Diver
- 29 Movie ★★★ "The Goonies" (1985, Adventure) Young misfits find a 17th-century pirate's treasure map.
- 33 Reading Rainbow
- 57 New Yankee Workshop
- CNN NFL Preview
- DISC Ancient Earthquakes: Sunken Cities
- NW International Newsfirst
- LIFE Good Dog!
- RDI Le Journal RDI
- SHOW Mom P.I.
- TLC Hometime (Part 7 of 8)
- VSN Kenneth Copeland
- YTV Rocky & Bullwinkle
- TNN WWF Superstars.

10:30 AM

- 3 Face the Nation
- 5 Rebecca's Garden
- 8 This Week
- 11 Day of Discovery
- 12 Home Check
- 33 Redwall
- 57 MotorWeek
- NW News TV: Japan
- LIFE Pet Project
- RDI Rivières
- SHOW Rez
- TLC Hometime (Part 8 of 8)
- VSN Armor of God
- YTV Dexter's Laboratory

11:00 AM

- 3 You Can Quote Me
- 5 Living Better
- 6 Mansbridge One on One
- 9 Maisonneuve à l'écoute
- 11 Popular Mechanics for Kids
- 12 Real Fishing
- 30 Y'a plein d'soleil
- 33 Think Tank
- 57 Hometime (Part 3 of 4)

- A&E House Beautiful
- BVO (11:15) Movie ★★★ "Royal Flash" (1975, Adventure) An English army hero is involved in affairs of the gentry.
- CNN Evans, Novak, Hunt & Shields
- DISC Quest for Captain Kidd
- NW International Newsfirst
- LIFE Canadian Living TV
- RDI L'Accent francophone
- SHOW Jake and the Kid
- TLC Home Again
- VSN Reflections on Islam
- YTV Detention
- TNN Monster Jam
- TSN Business of Sports

11:30 AM

- 3 CBS Marketwatch
- 5 SOS in America
- 6 Canadian Gardener
- 9 Entrée des artistes
- 11 Kenneth Copeland
- 22 This Week
- 33 Vermont This Week
- 57 This Old House
- CNN Reliable Sources
- NW Health Matters
- LIFE Canadian Living TV
- RDI Histoires oubliées
- TLC Home Again
- VSN Hour of Power
- YTV Woody Woodpecker
- TSN World of Golf

12:00 PM

- 5 To Be Announced
- 6 Dogs With Jobs
- 7 Quoi de neuf Bugs?
- 9 RDI Le Midi
- 11 Student Bodies
- 12 Computer Life
- 29 Nash Bridges
- 30 Habitaction
- 31 Queen of Swords

- 33 McLaughlin Group
- 57 EastEnders
- A&E Incurable Collector
- CNN Late Edition
- DISC Sunday Summer at Discovery
- NW International Newsfirst
- LIFE Craftscapes
- SHOW Robocop: The Series
- TLC Trading Spaces
- YTV Adventures of Tintin
- TNN My Classic Car
- TSN American Muscle

12:30 PM

- 3 Topspin
- 5 Tune Up
- 6 Man Alive
- 9 La Semaine verte
- 11 Alfred Hitchcock Presents
- 12 Inside Movies
- 30 Le Petit journal
- 33 Joseph Campbell and the Power of Myth (Part 2 of 2)
- 57 EastEnders
- DISC How It's Made
- NW Up Close
- LIFE Craftscapes
- RDI Zone libre
- VSN Life in the Word
- YTV Yvon of the Yukon
- TNN Car and Driver Television
- TSN Auto Racing. (Live)

1:00 PM

- 3 ATP Tennis. (Live)
- 5 Auto Racing. (Live)
- 6 On the Road Again
- 7 Évangélisation 2000
- 11 Investment Television
- 12 In the Key of Oscar Peterson
- 29 Movie ★★ "Bill & Ted's Bogus Journey" (1991, Comedy) Bill and Ted's evil twins try to alter the future.

- 30 Henri pis sa gang
- 31 Cosby
- 57 Movie ★★★ "The Girl Most Likely" (1957, Musical) A woman can't choose among three potential mates.
- A&E Unexplained
- BVO (1:15) Movie ★★★ "Robin Hood: Prince of Thieves" (1991, Adventure) The legendary outlaw rallies villagers against tyranny.
- DISC Connection
- NW International Newsfirst
- LIFE Martha Stewart Living
- SHOW Black Harbour
- TLC Trading Spaces
- VSN People's Church
- YTV Kids at Discovery
- TNN Popular Hot Rodding Magazine

1:30 PM

- 6 Land & Sea
- 7 Boutique TVA
- 8 22 Auto Racing. (Live)
- 9 Second Regard
- 11 Student Bodies
- 30 Jardins avec Albert
- 31 Cosby
- DISC Exhibit A: Secrets of Forensic Science
- NW News TV: Japan
- LIFE Goods
- RDI Jardin d'aujourd'hui
- YTV Suzuki's Nature Quest
- TNN Horsepower TV

2:00 PM

- 6 National Geographic on Assignment
- 9 Le Monde de Clémence
- 11 Student Bodies
- 31 Movie ★★ "Babycakes" (1989, Comedy) An overweight mortuary cosmetician pursues her dream man.

- A&E American Justice "Donald Hume"
- CNN World Report
- DISC Quest for the Giant Squid
- NW International Newsfirst
- LIFE Taking It Off
- RDI La Guerre froide
- SHOW Halifax F.P.
- TLC Trading Spaces
- VSN Revival Harvest
- YTV Vision of Escaflowne
- TNN World of Outlaws Series Preview/Knoxville Nationals

2:30 PM

- 11 Driver's Seat
- 30 Scully, le monde
- A&E American Justice "Judge Joe Peel"
- NW German Journal
- LIFE Matchmaker
- VSN Fr. Vandenakker: Food for Life
- YTV Freaky Stories

3:00 PM

- 3 PGA Golf. (Live)
- 6 Marketplace
- 9 Champions de l'extrême
- 11 Popular Mechanics for Kids
- 29 Movie ★★ "She's the One" (1996, Comedy) A cabbie and his younger brother spar over life and love.
- 30 Xena la guerrière
- 57 Joseph Campbell and the Power of Myth (Part 2 of 2)
- A&E Movie ★★★ "Downhill Racer" (1969, Drama) A ski bum falls into a spot on the U.S. Olympic team.
- CNN Showbiz This Weekend
- DISC Frontiers of Construction
- NW International Newsfirst
- LIFE Things We Do for Love
- RDI Enjeux
- TLC Trading Spaces
- VSN Dr. Jack Van Impe
- YTV Mary-Kate and Ashley's Adventures
- TNN Auto Racing. (Live)

3:30 PM

- 6 Venture
- 11 Sabrina, the Teenage Witch
- 12 Pet Guys
- CNN World Beat
- NW Up Close
- LIFE Skin Deep
- VSN Canadian Edition of the 700 Club
- YTV Watership Down

4:00 PM

- 5 WTA Tennis. (Live)
- 6 8 22 Track and Field. (Live)
- 7 Cinéma ★★ "Bingo" (1991, Comédie) Un chien parcourt des kilomètres pour retrouver son maître.
- 9 Athlétisme "Championnats du monde" (En direct)
- 11 Heart and Stroke Health Show
- 12 Clockwork
- 30 Hercule
- 31 Movie ★★★ "Navy SEALS" (1990, Adventure) An elite fighting force tracks Middle Eastern terrorists.
- BVO Just for Variety
- CNN CNN Sunday
- DISC Ancient Earthquakes:

- Sunken Cities
- NW International Newsfirst
- LIFE Real Families
- RDI Griffie
- SHOW Cracker
- TLC Uncommon Genius
- VSN Peter Youngren Presents - You Are Loved
- YTV Charlie Brown
- TSN Auto Racing.

4:30 PM

- 11 Moneyworld
- 33 Rick Steves' Europe Travel Skills
- BVO Mass Appeal
- CNN CNN.dot.com
- NW Foreign Assignment
- LIFE Life's Little Miracles
- RDI Le Journal de France 2
- VSN Sea to Sea
- YTV Little Grey Rabbit

5:00 PM

- 11 Simpsons
- 12 Driver's Seat
- 29 V.I.P.
- 30 Pas si bête que ça
- A&E Movie ★★★ "Columbo: Murder in Malibu" (1990, Mystery) Lt. Columbo forces a murder confession from a gigolo.

- BVO Inside the Actors Studio
- CNN CNN Sunday
- DISC Quest for Captain Kidd
- NW International Newsfirst
- LIFE Extra
- RDI Le Journal RDI
- SHOW Cops
- TLC Trauma: Life in the ER
- VSN Primary Focus
- YTV Yvon of the Yukon
- TNN In-Fisherman Television

5:30 PM

- 11 Simpsons
- 12 Fashiontelevision
- 30 Le Grand Journal
- NW German Journal
- RDI Bulletin des jeunes
- VSN Tomorrow's World
- YTV Two of a Kind
- TNN Bill Dance Outdoors

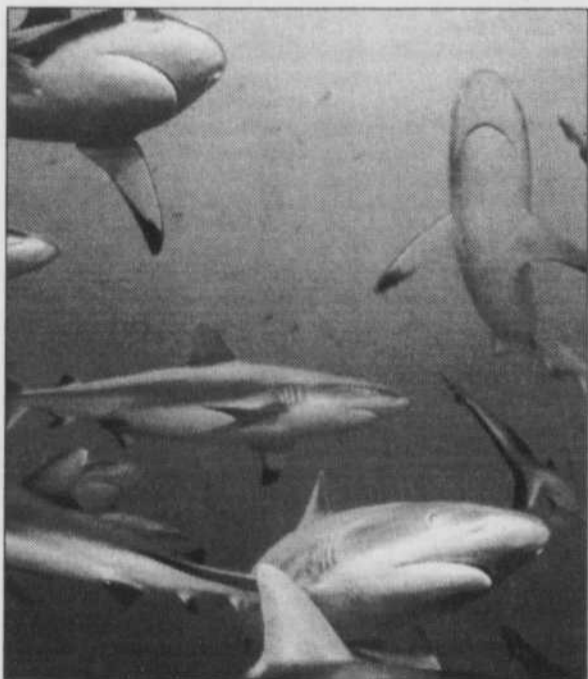
6:00 PM

- 3 5 8 12 22 News
- 7 Le TVA 18 heures
- 11 Alfred Hitchcock Presents
- 29 ER
- 30 Cinéma ★★★ "L'Ami d'un été" (1996, Com. dramatique)
- 31 Prism Awards
- BVO Profiles "John Leguizamo" (N)
- DISC How'd They Do That?
- NW International Newsfirst
- LIFE Fashion File
- SHOW Prime Suspect
- TLC Secrets of Forensic Science
- VSN Ralph Martin Renewal Ministries
- YTV Saddle Club
- TNN Csonka Outdoors.
- TSN Motoring 2001.

6:30 PM

- 3 Friends
- 5 NBC Nightly News
- 7 Décibel
- 8 22 ABC World News Sunday
- 11 News
- 12 Travel Travel
- 33 Great American Rail Journeys
- CNN Business Unusual

Air Jaws



TVDATA

The great white sharks of South Africa, which can jump as high as 15 feet into the air, are the featured attraction in *Air Jaws: Sharks of South Africa*, airing Sunday on Discovery Channel. The special kicks off the cable channel's popular Shark Week, now in its 14th year.

From rinks to links



TVDATA

Adam Sandler stars as a hockey player who finds out his real talent lies on the links - not the rinks - in *Happy Gilmore*, airing Sunday on CBC Television.

Sunday

NW European Journal
LIFE Goods
VSN Springs Church -- Leon Fontaine
YTV Screech Owls
TNN Buckmasters: Whitetail Magazine.
TSN Sportsdesk.

7:00 PM

3 **12** 60 Minutes
5 Gymnastics.
7 Fort Boyard
8 **22** Movie ★★ "Free Willy 3: The Rescue" (1997, Adventure) Willy and his human friends encounter whale poachers.
11 **29** **31** Futurama
57 Lumberjack Sky Pilot
A&E 100 Centre Street
BVO Arts & Minds
CNN Late Edition
DISC Sunday Summer at Discovery
NW Hot Type
LIFE Things We Do for Love
SHOW Movie ★★ "Quiet Killer" (1992, Drama) A doctor races to stop the outbreak of a deadly new plague.
TLC Junkyard Wars
VSN Day of Discovery
YTV Incredible Story Studio
TNN Realtree Outdoors.
TSN That's Golf. (N)

7:30 PM

6 This Hour Has 22 Minutes
11 **29** **31** King of the Hill
BVO Prop Builders: Extended Kindergarten
DISC How It's Made
NW News TV: Japan
LIFE Real Families
VSN Deeper Life
YTV Zack Files
TNN Outdoor World.
TSN Boxing.

8:00 PM

3 **12** Touched by an Angel
5 Movie "Dying to Dance" (2000, Drama) Anorexia destroys a young ballet dancer's career.
6 Movie ★★ "Happy Gilmore" (1996, Comedy) An ill-tempered hockey player becomes a golfing sensation.
7 Cinéma ★★★ "L'Abysse" (1989, Science-fiction)
11 **29** **31** Simpsons
30 Cinéma ★★★ "Le Pantin" (1998, Drame)
33 Long Trail: A Footpath in the Wilderness
A&E Biography "Shirley Jones: Hollywood's Musical Mom"
BVO Picturing a People: George Johnston, Tlingit Photographer
CNN CNN Tonight
DISC Crocodile Wranglers (N)
NW Up Close
LIFE Tall Ships Chronicles
TLC Labor & Delivery
VSN Let's Sing Again!
YTV Caitlin's Way
TNN Remington Country.

8:30 PM

11 **29** **31** Malcolm in the Middle
57 Roadside Recipes IV
CNN People in the News

NW Foreign Assignment
VSN Steeplechasing
YTV I Was a Sixth Grade Alien
TNN Hunting the Country.

9:00 PM

3 Movie ★★ "Blue Moon" (1999, Drama) Internal and external pressures strain a couple's marriage.
8 **22** Who Wants to Be a Millionaire (ITV)
11 Outer Limits
12 Charmed
29 **31** X-Files
BVO Movie ★★★ "Swept From the Sea" (1997, Drama) A stranded Russian sailor finds love with a servant woman.
CNN Larry King Live
DISC Crocodile Secrets
NW Special Assignment
LIFE Tall Ships Chronicles
SHOW Newsroom
TLC Labor & Delivery
VSN Cornerstone
YTV Adventures of Shirley Holmes
TNN Championship Bull Riding.

9:30 PM

33 VPT Favorites
NW German Journal
SHOW Trailer Park Boys
YTV Radio Active

10:00 PM

5 Weakest Link
6 Sunday Report
8 **11** **22** Practice
12 Sopranos
29 Seinfeld
31 News
57 To Be Announced
A&E Child Stars: Their Story
CNN CNN Presents "America's Best: Science & Medicine" (N)
DISC Storm Warning!
NW Hot Type
LIFE Circus
SHOW Armistead Maupin's Tales of the City
TLC Labor & Delivery
VSN Catch the Fire
YTV System Crash
TNN Classic Rock With Jethro Tull and the Edgar Winter Group
TSN Sportsdesk.

10:30 PM

6 Undercurrents
9 (10:55) Cinéma "Anne des mille jours" (1969, Drame)
29 3rd Rock From the Sun
30 Cinéma ★★ "À l'ombre du Golden Gate" (1993, Drame)
31 Sports Extra.
NW Scully/The World
LIFE Taking It Off
VSN Door of Hope
YTV Big Wolf on Campus

11:00 PM

3 **5** **8** **22** News
6 Sunday Report
7 Le TVA réseau
7 (11:24) Le TVA, sports
11 Alfred Hitchcock Presents
12 (11:08) CTV Weekend News
29 ER
57 BBC World News
BVO (11:15) Movie ★★★ "Hawaii" (1966, Drama) A mis-

sionary sets out to change native Hawaiian customs.

CNN Sports Tonight
DISC Sunday Summer at Discovery
NW News TV: Canada
LIFE Tall Ships Chronicles
RDI Enjeux
SHOW Movie ★★ "The Blackout" (1997, Drama) A troubled actor plunges into Miami's drug subculture.
TLC Labor & Delivery
VSN Fr. Vandenakker: Food for Life
YTV Brats of the Lost Nebula
TNN Trucks!

11:30 PM

3 ER
5 Uncommon Friends
6 Canadian Reflections
7 (11:41) Tirages Loto-Québec
8 **22** Pretender
11 Sports
12 (11:38) News
12 (11:52) Sports Night
33 Movie ★★★ "The Adventures of Robin Hood" (1938, Adventure) The outlaw pits his Merry Men against the evil Prince John.
57 Wall Street Week
DISC How It's Made
NW News TV: Japan
VSN Power Today
YTV Shadow Raiders
TNN My Classic Car
TSN LPGA Golf.

12:00 AM

6 Track and Field.
12 Reviewers at Large
12 (12:05) Incredible Hulk
30 (12:26) Code d'accès
57 McLaughlin Group
A&E Biography "Shirley Jones: Hollywood's Musical Mom"
CNN Larry King Live
DISC Crocodile Wranglers
NW International Newsfirst
LIFE Tall Ships Chronicles
RDI Le Téléjournal
TLC Labor & Delivery
VSN It Is Written
YTV Are You Being Served?
TNN Secrets of the Hunt

12:30 AM

5 Burning Questions
8 Ebert & Roeper and the Movies
57 Editors
NW Foreign Assignment
RDI Histoires oubliées
VSN Key to the Kingdom
YTV (12:35) Keeping Up Appearances
TNN Realtree Outdoors

1:00 AM

3 **8** Extra
6 Swimming.
31 Jerry Springer
57 Stargazer
CNN CNN Presents "America's Best: Science & Medicine"
DISC Crocodile Secrets
NW Health Matters
LIFE Real World
RDI Zone libre
SHOW Band of Gold
TLC Labor & Delivery
VSN Primary Focus
YTV (1:10) Yes, Prime Minister

TNN Outdoor World

6:00 PM

3 **5** **8** **11** **12** **22** News
6 Canada Now
7 Le TVA 18 heures
29 Judge Judy
31 Simpsons
33 Newshour With Jim Lehrer
57 BBC World News
A&E Night Court
BVO Jazz Cabaret
CNN First Evening News
DISC Crocodile Hunter
NW International Newsfirst
LIFE Pet Project
SHOW E.N.G.
TLC Trading Spaces
VSN Hallelujah
YTV Digimon
TNN Real TV
TSN Off the Record. (N)

6:30 PM

5 NBC Nightly News
6 Canada Now
7 Tôt ou tard (N)
8 **22** ABC World News Tonight
11 Canada Tonight
29 Judge Judy
31 3rd Rock From the Sun (Part 1 of 2)
57 Nightly Business Report
A&E Newsradio
CNN Moneyline Newshour
NW News TV: Russia and Mexico
LIFE Dogs With Jobs
VSN Inside Stories
YTV Zack Files
TNN Real TV
TSN Sportsdesk.

7:00 PM

3 CBS Evening News
5 Jeopardy!
6 Royal Canadian Air Farce
7 Drôles de maisons
8 Wheel of Fortune
11 Mysterious Island
12 Access Hollywood
22 **31** Spin City
29 Frasier
33 Nightly Business Report
57 Newshour With Jim Lehrer
A&E Law & Order
BVO Bravo!Videos
DISC Summer at Discovery.ca (N)
NW International Newsfirst
LIFE Goods
SHOW Dead Man's Gun
TLC Eye Spy: Red Handed
VSN Skylight (N)
YTV Big Meg, Little Meg
TNN Mad TV
TSN WTA Tennis. (Live)

7:30 PM

3 **11** Entertainment Tonight
5 Wheel of Fortune
6 Improv Comedy Games
7 Un monde de fous!
8 Jeopardy!
12 Everybody Loves Raymond
22 Frasier
29 3rd Rock From the Sun (Part 1 of 2)
31 Seinfeld
33 Rural Free Delivery
BVO Swan Lake
CNN Crossfire (N)
DISC How It's Made
NW Foreign Assignment
LIFE Weird Homes
VSN Let's Sing Again!

Monday

YTV Reboot
TNN Mad TV

8:00 PM

3 Everybody Loves Raymond
5 Weakest Link
6 This Hour Has 22 Minutes
7 Ally McBeal
8 **22** Downtown
9 Cinéma "M. Magoo" (1997, Comédie)
11 **29** **31** Boston Public
12 Margie Gillis: Inside Out
33 **57** Antiques Roadshow (Part 3 of 3)
A&E Biography "Mary Hart: Heart's Ambition"
CNN Wolf Blitzer Reports
DISC Wild Discovery "Secret Life of Sharks"
NW International Newsfirst
LIFE Life's Little Miracles
SHOW Total Recall 2070
TLC Junkyard Wars
VSN Stories of Our Becoming
YTV Dragon Ball Z
TNN Miami Vice

8:30 PM

3 Everybody Loves Raymond
6 Made in Canada
CNN The Point
LIFE Life's Little Miracles
VSN Family Crucible "Foster Families: The Ferber Family Story" (Part 1 of 4)
YTV Radio Active

9:00 PM

3 Everybody Loves Raymond
5 Third Watch
6 Just for Laughs
7 Michel Jasmin
8 **22** Movie ★★ "The Newton Boys" (1998, Drama) Four brothers band together to become famous bank robbers.
11 Psi Factor: Chronicles of the Paranormal
12 **29** **31** Ally McBeal
33 Evening at Pops
57 New Klezmerim: Voices Inside the Revival of Yiddish Music
A&E Crime Story
BVO Movie ★★ "Stepping Out" (1991, Comedy) A dance teacher trains a clumsy class for a charity show.
CNN Larry King Live
DISC Giant Creepy Crawlies - Nigel's Wild, Wild World (N)
NW International Newsfirst
LIFE Extra
SHOW Paradise Falls
TLC Tornado Chasers
VSN Hallelujah
YTV Big Wolf on Campus
TNN Real TV
TSN WWF Raw Is War.

9:30 PM

3 Everybody Loves Raymond
NW German Journal
LIFE Lofters
SHOW Paradise Falls
VSN Hallelujah
YTV Student Bodies
TNN Real TV

10:00 PM

3 **11** Family Law

5 Dateline (N)
6 National
7 Le TVA réseau
12 Comedy Now
29 Seinfeld
31 News
33 To Be Announced
57 Dvorak and America
A&E Investigative Reports
CNN CNN Tonight
DISC Frontiers of Construction
NW International Newsfirst
LIFE Skin Deep
SHOW Queer as Folk
TLC Tornado: Survival
VSN Skylight
YTV Freaky Stories
TNN Mad TV

10:30 PM

7 Tôt ou tard (N)
29 Frasier
33 Still Life With Animated Dogs
CNN Greenfield at Large (N)
NW Scully/The World
LIFE Taking It Off
VSN Catch the Fire
YTV Goosebumps
TNN Mad TV

11:00 PM

3 **5** **8** **22** News
6 National Update
7 Le TVA, sports.
7 Tirages Loto-Québec
7 (11:25) Cinéma ★★ "Aux bons soins du docteur Kellogg" (1994, Comédie)
11 Prime Business (N)
12 CTV News
29 **31** Simpsons
33 Movie ★★★ "The Burmese Harp" (1956, Drama) A WWII Japanese soldier buries his fallen comrades.
57 BBC World News
A&E Law & Order
BVO NYPD Blue
CNN Sports Tonight. (N)
DISC Summer at Discovery.ca
NW News TV: Canada
LIFE Life's Little Miracles
SHOW Movie ★★★ "Death in Venice" (1971, Drama) A vacationing musician is oddly attracted to a boy.
TLC Junkyard Wars
VSN 100 Huntley Street
YTV Worst Witch
TNN Miami Vice
TNN (11:07) Championship Bull Riding.
TSN Sportsdesk.

11:30 PM

3 (11:35) Late Show
5 (11:35) Tonight Show (N)
6 Omerta
8 **22** (11:35) Nightline (N)
9 (11:55) Cinéma "L'Escorte" (1993, Drame)
11 Sports. (N)
12 News

12 (11:45) Sports Night.
29 **31** Spin City
30 Cinéma "James Bond contre Dr No" (1962, Aventures)
57 Charlie Rose
CNN Moneyline Newshour
DISC How It's Made
LIFE Life's Little Miracles
YTV Incredible Story Studio

12:00 AM

8 **22** Politically Incorrect (N)
11 (12:07) Arrest & Trial (N)

Monday

- 12 Total Recall 2070
- 29 Married... With Children
- 31 Star Trek: Voyager
- A&E Biography "Mary Hart: Heart's Ambition"
- BVO Homicide: Life on the Street (Part 1 of 3)
- CNN Larry King Live
- DISC Crocodile Hunter
- NW International Newsfirst
- LIFE Extra
- TLC Tornado Chasers
- VSN Skylight
- YTV Are You Being Served? (12:07) Real TV
- TSN WWF Raw Is War.

12:30 AM

- 3 11 (12:37) Late Late Show
- 5 (12:37) Late Night
- 29 Unhappily Ever After
- 57 Stargazer
- LIFE Lofters
- VSN Catch the Fire
- YTV (12:35) Keeping Up Appearances
- TNN (12:37) Real TV

1:00 AM

- 8 (1:06) Arrest & Trial
- 12 Rockford Files
- 29 Suddenly Susan
- 33 Charlie Rose
- A&E Crime Story
- BVO Movie *** "It's Always Fair Weather" (1955, Musical) Three fun-loving veterans reunite 10 years after V-J Day.
- CNN CNN Tonight
- DISC Wild Discovery "Secret Life of Sharks"
- NW International Newsfirst
- LIFE Skin Deep
- TLC Tornado: Survival
- YTV (1:10) Yes, Minister
- TNN (1:07) Miami Vice (Part 1 of 2)

Tuesday

- 6:00 PM
- 3 5 8 11 12 22 News
 - 6 Canada Now
 - 7 Le TVA 18 heures
 - 29 Judge Judy
 - 31 Simpsons
 - 33 Newshour With Jim Lehrer
 - 57 BBC World News
 - A&E Night Court
 - BVO Jazz Box
 - CNN First Evening News
 - DISC Crocodile Hunter
 - NW International Newsfirst
 - LIFE Pet Project
 - SHOW E.N.G.
 - TLC Trading Spaces
 - VSN Hallelujah
 - YTV Digimon
 - TNN Real TV
 - TSN Off the Record. (N)

- 6:30 PM
- 5 NBC Nightly News
 - 6 Canada Now
 - 7 Tôt ou tard (N)
 - 8 22 ABC World News Tonight
 - 11 Canada Tonight
 - 29 Judge Judy (N)
 - 31 3rd Rock From the Sun (Part 2 of 2)
 - 57 Nightly Business Report (N)
 - A&E Newsradio
 - CNN Moneyline Newshour (N)
 - NW News TV: Russia and Mexico
 - LIFE Pet Friends
 - VSN Inside Stories
 - YTV Sailor Moon
 - TNN Real TV
 - TSN Sportsdesk.

- 7:00 PM
- 3 CBS Evening News

- 8:00 PM
- 5 Jeopardy!
 - 6 Life and Times
 - 7 Bec et museau (N)
 - 8 Wheel of Fortune
 - 11 Flash Forward
 - 12 Access Hollywood
 - 22 31 Spin City
 - 29 Frasier
 - 33 Nightly Business Report (N)
 - 57 Newshour With Jim Lehrer
 - A&E Law & Order
 - BVO Bravo!Videos
 - DISC Summer at Discovery.ca (N)
 - NW International Newsfirst
 - LIFE Wave
 - SHOW Dead Man's Gun
 - TLC Eye Spy: Video Evidence
 - VSN Skylight (N)
 - YTV Saddle Club
 - TNN Mad TV
 - TSN Major League Baseball. (Live)

- 7:30 PM
- 3 11 Entertainment Tonight
 - 5 Wheel of Fortune
 - 7 L'Émission des records Guinness
 - 8 Jeopardy!
 - 12 And There Were Seven
 - 22 Frasier
 - 29 3rd Rock From the Sun (Part 2 of 2)
 - 31 Seinfeld (Part 1 of 2)
 - 33 Visionaries
 - BVO Jim Byrnes
 - CNN Crossfire (N)
 - DISC How It's Made
 - NW Special Assignment
 - LIFE Weird Homes
 - VSN Double Duty
 - YTV Reboot
 - TNN Mad TV

- 8:00 PM
- 3 JAG
 - 5 Spy TV
 - 6 Marketplace
 - 7 Cinéma *** "Columbo: L'Enterrement de madame Columbo" (1990, Drame policier)
 - 8 22 Who Wants to Be a Millionaire (iTV)
 - 11 29 31 That '70s Show
 - 12 Big Brother 2 (N)
 - 30 Cinéma "La Rage au coeur" (1995, Drame)
 - 33 World of National Geographic
 - 57 Monarch of the Glen
 - A&E Biography "Mary Kay Letourneau: Out of Bounds"
 - BVO Live at the Rehearsal Hall: Patricia O'Callaghan
 - CNN Wolf Blitzer Reports
 - DISC Wild Discovery "Weird, Bad and Ugly?: Weird"
 - NW International Newsfirst
 - LIFE Zoo Diaries
 - SHOW Once a Thief
 - TLC Trauma: Life in the ER
 - VSN Markings
 - YTV Dragon Ball Z
 - TNN Miami Vice

- 8:30 PM
- 5 Downer Channel (N)
 - 6 Venture
 - 11 29 31 Titus
 - CNN The Point
 - LIFE Dogs With Jobs
 - YTV Radio Active

- 9:00 PM
- 3 Big Brother 2 (N)
 - 5 11 Frasier
 - 6 Da Vinci's Inquest
 - 8 22 Dharma & Greg
 - 12 Providence

- 9:30 PM
- 5 11 Three Sisters
 - 8 22 Spin City
 - BVO Movie "Late Night Sessions" (2000, Drama) Competition arises between rival rave and club promoters.
 - NW German Journal
 - LIFE Lofters
 - YTV Student Bodies
 - TNN Real TV

- 10:00 PM
- 3 Judging Amy
 - 5 Dateline (N)
 - 6 National
 - 7 Le TVA réseau
 - 8 22 NYPD Blue (PA)
 - 11 Gilmore Girls (Part 1 of 2)
 - 12 Associates
 - 29 Seinfeld (Part 1 of 2)
 - 31 News
 - 33 P.O.V. (N)
 - 57 Origin of Species -- An Illustrated Guide
 - A&E Investigative Reports
 - CNN CNN Tonight
 - DISC Building the Impossible: Seven Wonders of the Ancient World (Part 1 of 2)
 - NW International Newsfirst
 - LIFE Taking It Off
 - SHOW Movie "Married Life: The Movie" (1994, Comedy) A film crew captures 11 months in the lives of newlyweds.
 - TLC Ouch! Bouncing Back (N)
 - VSN Skylight
 - YTV Freaky Stories
 - TNN Mad TV
 - TSN Sportsdesk.

- 10:30 PM
- 7 Tôt ou tard (N)
 - 29 Frasier
 - CNN Greenfield at Large (N)
 - NW Scully/The World
 - LIFE Skin Deep
 - VSN Double Duty
 - YTV Goosebumps (Part 1 of 2)
 - TNN Mad TV

- 11:00 PM
- 3 5 8 22 News
 - 6 National Update
 - 7 Le TVA, sports.
 - 7 (11:19) Tirages Loto-Québec
 - 7 (11:25) Cinéma ** "Jimmy Hollywood" (1994, Com. dramatique)
 - 11 Prime Business (N)
 - 12 CTV News
 - 29 31 Simpsons

- 11:30 PM
- 3 (11:35) Late Show
 - 5 (11:35) Tonight Show (N)
 - 6 Supply and Demand (Part 1 of 2)
 - 8 22 (11:35) Nightline (N)
 - 11 Sports. (N)
 - 12 News
 - 12 (11:45) Sports Night.
 - 29 31 Spin City
 - 30 Cinéma "Bons baisers de Russie" (1963, Aventures)
 - 33 In the Life
 - 57 Charlie Rose
 - CNN Moneyline
 - DISC How It's Made
 - LIFE Dogs With Jobs
 - YTV Incredible Story Studio
 - TSN WTA Tennis.

- 12:00 AM
- 8 22 (12:06) Politically Incorrect (N)
 - 11 (12:07) Arrest & Trial (N)
 - 12 JAG (Part 1 of 2)
 - 29 Married... With Children
 - 31 Star Trek: Voyager
 - A&E Biography "Mary Kay Letourneau: Out of Bounds"
 - BVO Homicide: Life on the Street (Part 2 of 3)
 - CNN Larry King Live
 - DISC Crocodile Hunter
 - NW International Newsfirst
 - LIFE Extra
 - SHOW Movie *** "Going Places" (1974, Drama) Two juvenile delinquents play tough as they hit the road.
 - TLC Maternity Ward
 - VSN Skylight
 - YTV Are You Being Served?
 - TNN Real TV

- 12:30 AM
- 3 11 (12:37) Late Late Show (N)
 - 5 (12:37) Late Night (N)
 - 29 Unhappily Ever After
 - 33 Still Life With Animated Dogs
 - 57 Stargazer
 - LIFE Lofters
 - VSN Double Duty
 - YTV (12:35) Keeping Up Appearances
 - TNN Real TV

- 1:00 AM
- 8 (1:06) Arrest & Trial
 - 12 Mary Tyler Moore
 - 29 Suddenly Susan
 - 33 Charlie Rose
 - A&E Investigative Reports
 - BVO Movie *** "Hound-Dog Man" (1959, Drama) Two Southern youths spend an idyllic summer chasing girls.
 - CNN CNN Tonight
 - DISC Wild Discovery "Weird, Bad and Ugly?: Weird"
 - NW International Newsfirst
 - LIFE Taking It Off
 - TLC Ouch! Bouncing Back
 - YTV (1:10) Yes, Minister
 - TNN Miami Vice (Part 2 of 2)

Return to Cabin by the Lake



TVDATA.

Murderous screenwriter Stanley Caldwell (Judd Nelson) is up to his old tricks in *Return to Cabin by the Lake*, premiering Tuesday, Aug. 14, on USA Network. Stanley, who had gotten a little too close for comfort to the serial killer character he'd created in 2000's *Cabin by the Lake*, returns and takes over the role of one of the directors (J.R. Bourne) filming his screenplay, making some radical script revisions and permanent personnel changes. Brian Krause also stars.

"I See Dead People"



TVDATA.

Kett Turton, Tyler Labine and Sara Downing (from left) star as members of a rock band with an unusual second job in *Dead Last*, a new series premiering Tuesday, Aug. 14, on The WB Network. The three are about to hit the big time when they come into possession of a magical talisman that gives them the ability to see ghosts. Along with the power comes a mission: to help the walking dead pass peacefully to the other side. Wayne Pene also stars.

Wednesday

6:00 PM

- 3 5 8 11 12 22 News
- 6 Canada Now
- 7 Le TVA 18 heures
- 29 Judge Judy
- 31 Simpsons
- 33 Newshour With Jim Lehrer
- 57 BBC World News
- A&E Night Court
- BVO Cafe Campus Blues
- CNN First Evening News
- DISC Crocodile Hunter
- NW International Newsfirst
- LIFE Pet Project
- SHOW E.N.G.
- TLC Trading Spaces
- VSN Hallelujah
- YTV Digimon
- TNN Real TV
- TSN Off the Record. (N)

6:30 PM

- 5 NBC Nightly News
- 6 Canada Now
- 7 Tôt ou tard (N)
- 8 22 ABC World News Tonight
- 11 Canada Tonight
- 29 Judge Judy
- 31 3rd Rock From the Sun
- 57 Nightly Business Report
- A&E Newsradio
- CNN Moneyline Newshour
- NW News TV: Russia and Mexico
- LIFE Good Dog!
- VSN Inside Stories
- YTV Monster by Mistake
- TNN Real TV
- TSN Sportsdesk.

7:00 PM

- 3 CBS Evening News
- 5 Jeopardy!
- 6 On the Road Again
- 7 Tous les goûts sont dans la nature (N)
- 8 Wheel of Fortune
- 11 Ready or Not
- 12 Access Hollywood
- 22 31 Spin City
- 29 Frasier
- 33 Nightly Business Report
- 57 Newshour With Jim Lehrer
- A&E Law & Order
- BVO Bravo!Videos
- DISC Summer at Discovery.ca
- NW International Newsfirst
- LIFE Fashion File
- SHOW Dead Man's Gun
- TLC Eye Spy: Hidden Cameras
- VSN Skylight (N)
- YTV Mona the Vampire
- TNN Mad TV
- TSN Major League Baseball. (Live)

7:30 PM

- 3 11 Entertainment Tonight
- 5 Wheel of Fortune
- 6 Land and Sea (N)
- 7 Fleurs et jardins (N)
- 8 Jeopardy!
- 9 Cinéma *** "Le Parc jurassique" (1993, Science-fiction)
- 12 King of Queens
- 22 Frasier
- 29 3rd Rock From the Sun
- 31 Seinfeld (Part 2 of 2)
- BVO Centre Stage Chronicles
- CNN Crossfire (N)
- DISC You Asked for It
- NW Tomorrow's World
- LIFE Weird Homes
- VSN Life and the Machines (Part 1 of 3)
- YTV Reboot
- TNN Mad TV

8:00 PM

- 3 60 Minutes II
- 5 12 Ed
- 6 Fifth Estate (N)
- 7 Cinéma ** "Magie noire" (1996, Horreur)
- 8 22 My Wife and Kids
- 11 29 31 Simpsons
- 30 Cinéma ** "Danielle Steel: Kaléidoscope" (1990, Drame)
- 33 Great Performances "Recording The Producers: A Musical Romp With Mel Brooks"
- 57 Health Exchange: Attention - Deficit Hyperactivity Disorder (N)
- A&E Biography "Mary Magdalene: The Hidden Apostle"
- BVO Spoken Art
- CNN Wolf Blitzer Reports
- DISC Wild Discovery "Little Killers: Sea Stingers"
- NW International Newsfirst
- LIFE Animal Miracles
- SHOW Two
- TLC Collapse: Failure by Design
- VSN Holy Land, Holy People (Part 4 of 6)
- YTV Dragon Ball Z
- TNN Miami Vice

8:30 PM

- 8 22 Wayne Brady (N)
- 11 Bob and Margaret (N)
- 29 31 Grounded for Life
- CNN The Point
- VSN Rainmakers
- YTV Radio Active

9:00 PM

- 3 Movie "Little Girl Fly Away" (1998, Drama) A mentally unbalanced woman is her own tormentor.
- 5 12 West Wing
- 6 Nature of Things
- 8 22 Drew Carey
- 11 29 31 Titus
- 57 Movie *** "David Copperfield" (1935, Drama) Charles Dickens' classic story of a 19th-century orphan.
- A&E American Justice "Free to Kill: The Polly Klaas Murder"
- BVO Movie "Promise the Moon" (1997, Drama) A foreman must train his late boss' son to run a ranch.
- CNN Larry King Live
- DISC Tarantulas and Their Venomous Relations
- NW International Newsfirst
- LIFE Extra
- SHOW F/X: The Series
- TLC Doomsday Asteroid
- VSN Road Taken
- YTV Big Wolf on Campus
- TNN Real TV

9:30 PM

- 8 22 The Job (PA)
- 11 29 31 Family Guy (N)
- 33 Midori and Friends
- NW German Journal
- LIFE Lofters
- YTV Student Bodies
- TNN Real TV

10:00 PM

- 5 Law & Order
- 6 National
- 7 Le TVA réseau
- 8 22 Downtown
- 11 Outer Limits
- 12 La Femme Nikita
- 29 Seinfeld (Part 2 of 2)
- 31 News
- 33 American High
- A&E City Confidential (N)

- CNN CNN Tonight
- DISC When Fun Turns to Fear (Part 1 of 3)
- NW International Newsfirst
- LIFE Zoo Diaries
- SHOW Movie "An Evil Streak" (1999, Drama)
- TLC Understanding Asteroids
- VSN Skylight
- YTV Freaky Stories
- TNN Mad TV
- TSN Sportsdesk.

10:30 PM

- 7 Tôt ou tard (N)
- 29 Frasier
- CNN Greenfield at Large (N)
- NW Scully/The World
- LIFE Dogs With Jobs
- VSN Totem Talk
- YTV Goosebumps (Part 2 of 2)
- TNN Mad TV

11:00 PM

- 3 5 8 22 News
- 6 National Update
- 7 Le TVA, sports.
- 7 Tirages Loto-Québec
- 7 Cinéma *** "La Belle et le vétéran" (1988, Com. dramatique)
- 11 Prime Business (N)
- 12 CTV News
- 29 31 Simpsons
- 33 Movie *** "Drunken Angel" (1948, Drama)
- 57 (11:11) BBC World News
- A&E Law & Order
- BVO NYPD Blue
- CNN Sports Tonight. (N)
- DISC Summer at Discovery.ca
- NW News TV: Canada
- LIFE Animal Miracles
- TLC Collapse: Failure by Design
- VSN 100 Huntley Street
- YTV Worst Witch
- TNN Mad TV

11:30 PM

- 3 (11:35) Late Show
- 5 (11:35) Tonight Show (N)
- 6 Movie *** "Cry, the Beloved Country" (1995, Drama)
- 8 22 (11:35) Nightline (N)
- 11 Sports. (N)
- 12 News
- 12 (11:45) Sports Night.
- 29 31 Spin City
- 57 (11:41) Charlie Rose
- CNN Moneyline Newshour
- DISC You Asked for It
- YTV Incredible Story Studio
- TSN WTA Tennis.

12:00 AM

- 8 22 Politically Incorrect (N)
- 11 (12:07) J.R. Digs
- 12 Walker, Texas Ranger
- 29 Married... With Children
- 31 Star Trek: Voyager
- A&E Biography "Mary Magdalene: The Hidden Apostle"
- BVO Homicide: Life on the Street (Part 3 of 3)
- CNN Larry King Live
- DISC Crocodile Hunter
- NW International Newsfirst
- LIFE Extra
- TLC Doomsday Asteroid
- VSN Skylight
- YTV Are You Being Served?
- TNN Real TV

12:30 AM

- 3 11 Late Late Show (N)
- 5 (12:37) Late Night (N)
- 29 Unhappily Ever After
- 57 (12:41) Stargazer
- LIFE Lofters
- VSN Totem Talk
- YTV Keeping Up Appearances

Thursday

6:00 PM

- 3 5 8 11 12 22 News
- 6 Canada Now
- 7 Le TVA 18 heures
- 29 Judge Judy
- 31 Simpsons
- 33 Newshour With Jim Lehrer
- 57 BBC World News
- A&E Night Court (Part 1 of 2)
- BVO Jazz Collection
- CNN First Evening News
- DISC Crocodile Hunter
- NW International Newsfirst
- LIFE Pet Project
- SHOW E.N.G.
- TLC Trading Spaces
- VSN Hallelujah
- YTV Digimon
- TNN Real TV

6:30 PM

- 5 NBC Nightly News
- 6 Canada Now
- 7 Tôt ou tard (N)
- 8 22 ABC World News Tonight
- 11 Canada Tonight
- 29 Judge Judy (N)
- 31 3rd Rock From the Sun
- 57 Nightly Business Report
- A&E Newsradio
- CNN Moneyline Newshour
- NW News TV: Russia and Mexico
- LIFE Gentle Doctor: Veterinary Medicine
- VSN Inside Stories
- YTV Yvon of the Yukon
- TNN Real TV

7:00 PM

- 3 CBS Evening News
- 5 Jeopardy!
- 6 Pit Pony (N)
- 7 Beverly Hills 90210
- 8 Wheel of Fortune
- 11 Flash Forward
- 12 Access Hollywood
- 22 31 Spin City
- 29 Frasier
- 33 Nightly Business Report
- 57 Newshour With Jim Lehrer
- A&E Law & Order
- BVO Bravo!Videos
- DISC Summer at Discovery.ca
- NW International Newsfirst
- LIFE Moneysense Television
- SHOW Dead Man's Gun
- TLC Curse of Tutankhamun
- VSN Skylight (N)
- YTV Super Rupert
- TNN Mad TV
- TSN Sportsdesk.

7:30 PM

- 3 11 Entertainment Tonight
- 5 Wheel of Fortune
- 6 Our Hero
- 8 Jeopardy!
- 12 Two Worlds, Two Lifetimes
- 22 Frasier
- 29 3rd Rock From the Sun
- 30 Cinéma *** "Tuer n'est pas jouer" (1987, Aventures)
- 31 Seinfeld
- 33 Smart Travels - Europe
- BVO Arts & Minds
- CNN Crossfire (N)
- DISC You Asked for It
- NW Up Close
- LIFE Weird Homes
- VSN Uncommon Touch (Part 10 of 12)
- YTV Reboot
- TNN Mad TV
- TSN CFL Football. (Live)

8:00 PM

- 3 48 Hours "Cyber Crime"

- 5 11 Friends
- 6 Canada: A People's History
- 7 Diva
- 8 12 22 Whose Line Is It Anyway?
- 29 Guinness World Records: Primetime (N)
- 33 This Old House
- 57 Nature
- A&E Biography "Mary Tyler Moore: All American Girl"
- BVO Rapture of the Deep: Canadian Poet Anne Szumigalski
- CNN Wolf Blitzer Reports
- DISC Wild Discovery "The Man Who Talks to Lions"
- NW International Newsfirst
- LIFE Weird Wheels
- SHOW Welcome to Paradox
- TLC Case Reopened "The Zodiac"
- VSN Global Villagers
- YTV Dragon Ball Z
- TNN Miami Vice

8:30 PM

- 5 Spy TV (N)
- 8 12 22 Whose Line Is It Anyway?
- 11 The Job
- 33 Hometown (Part 4 of 4)
- CNN The Point
- LIFE Weird Homes
- VSN Centre Stage Chronicles
- YTV Radio Active

9:00 PM

- 3 Big Brother 2 (Live)
- 5 11 Will & Grace
- 7 Nikita
- 8 22 Who Wants to Be a Millionaire (iTV)
- 12 CSI: Crime Scene Investigation
- 29 31 Night Visions (N)
- 33 Mystery! "Heat of the Sun"
- 57 Nova
- A&E Biography "Dick Van Dyke: Put on a Happy Face"
- BVO Movie *** "Belles on Their Toes" (1952, Comedy)
- CNN Larry King Live
- DISC Menacing Waters -- Nigel's Wild, Wild World (N)
- NW International Newsfirst
- LIFE Extra
- SHOW F/X: The Series
- TLC Secret World of Las Vegas
- VSN Expulsion and Memory: The Story of Hidden Jews
- YTV Big Wolf on Campus
- TNN Real TV

9:30 PM

- 5 11 Just Shoot Me
- NW German Journal
- LIFE Lofters
- YTV Student Bodies
- TNN Real TV

10:00 PM

- 3 CSI: Crime Scene Investigation
- 5 12 ER
- 6 National
- 7 Le TVA réseau
- 8 22 Primetime Thursday
- 11 Jack & Jill (N)
- 29 Seinfeld
- 31 News
- 33 Mystery! "Heat of the Sun"
- 57 Rafting Alaska's Wildest Rivers.
- CNN CNN Tonight
- DISC I Survived!: Crosshairs of Terror
- NW International Newsfirst
- LIFE Graveyard Shift
- SHOW Movie *** "China Moon" (1994, Mystery)

- TLC Cheating Las Vegas
- VSN Skylight
- YTV Freaky Stories
- TNN Mad TV

10:30 PM

- 7 Tôt ou tard (N)
- 29 Frasier
- BVO (10:45) Bravonews
- CNN Greenfield at Large (N)
- NW Scully/The World
- LIFE Circus
- VSN On Main Street
- YTV Goosebumps
- TNN Mad TV
- TSN Sportsdesk.

11:00 PM

- 3 5 8 22 News
- 6 National Update
- 7 Le TVA, sports.
- 7 Tirages Loto-Québec
- 7 Cinéma *** "Le Village des damnés" (1995, Science-fiction)
- 11 Prime Business (N)
- 12 CTV News
- 29 31 Simpsons
- 33 Movie *** "Throne of Blood" (1957, Drama)
- 57 BBC World News
- A&E Law & Order
- BVO NYPD Blue
- CNN Sports Tonight. (N)
- DISC Summer at Discovery.ca
- NW News TV: Canada
- LIFE Weird Wheels
- TLC Case Reopened "The Zodiac"
- VSN 100 Huntley Street
- YTV Worst Witch
- TNN Mad TV

11:30 PM

- 3 (11:35) Late Show
- 5 (11:35) Tonight Show (N)
- 6 Movie *** "La Comtesse de Baton Rouge" (1997, Drama)
- 8 22 (11:35) Nightline (N)
- 11 Sports. (N)
- 12 News
- 12 (11:45) Sports Night.
- 29 31 Spin City
- 30 Cinéma *** "Royce"
- 57 Charlie Rose
- CNN Moneyline Newshour
- DISC You Asked for It
- LIFE Weird Homes
- YTV Incredible Story Studio
- TSN WTA Tennis.

12:00 AM

- 8 22 Politically Incorrect
- 11 (12:07) Tribute TV
- 12 (12:05) Nightman
- 29 Married... With Children
- 31 Star Trek: Voyager
- A&E Biography "Mary Tyler Moore: All American Girl"
- BVO Homicide: Life on the Street
- CNN Larry King Live
- DISC Crocodile Hunter
- NW International Newsfirst
- LIFE Extra
- SHOW (Movie *** "Murder in Mind" (1997, Suspense)
- TLC Secret World of Las Vegas
- VSN Skylight
- YTV Are You Being Served?
- TNN Real TV

12:30 AM

- 3 PGA Championship Highlights.
- 5 (12:37) Late Night
- 11 Xena: Warrior Princess
- 29 Unhappily Ever After
- 57 Stargazer
- LIFE Lofters
- VSN On Main Street
- YTV Keeping Up Appearances

The arts & entertainment calendar for the Townships

what's on



MUSIC

Heritage Kinnear's Mills will be holding at the Municipal Hall, in St. Agathe de Lotbiniere, an evening of traditional and modern celtic music supplied by the Montreal based group "MacFinn." Tickets are \$10. by reservation (\$12. at the door) and can be reserved by calling 418-424-0480 (Wed. - Sun. from 10 a.m. to 5 p.m.) or by e-mail at heritagekinnear@hotmail.com

EXHIBITS

This summer, the **Colby-Curtis Museum** in Stanstead will act as a port of entry to Lake Memphremagog with its exhibition: **ILLUSTRATED HISTORY OF NAVIGATION ON LAKE MEMPHREMOGOG**. Altogether, nine historical, heritage societies or museums around the lake, including two in Vermont, will present different aspect of the international body of water under the general title of Lake Memphremagog, Crossroads of History and Legends throughout the summer. The exhibition, now open at Colby-Curtis, focuses on navigation on the lake, with a special highlight on a very important dugout canoe, found in the lake in 1967 and now part of the Museum's Collection.

FREDERICK AMSDEN GALLERY presents the 3rd Annual Eastern Townships Art Competition until Sept. 2 with 63 participating artists. Everyone is invited to vote for their favourite exhibit at 531 Dufferin, **Stanstead**. For info, call (819) 876-5987.

WEDDINGS IN THE FAMILY: Speid Family Wedding Attire, a summer exhibition presented by the Lennoxville-Ascot Historical and Museum Society located on the second floor of Uplands Cultural and Heritage Centre, 9 Speid St., **Lennoxville**. Also, visit our permanent exhibition rooms, Tuesday to Sunday, 1-4:30 p.m. Call (819) 564-0409 for more information.

JANNA, a folk artist from Ayer's Cliff, presents her exhibit "Dream Weaver" at the **Beaulne Museum, Coaticook** from June 21 to Sept. 4. This unique rotating art show is a must see as some of the 75 plus paintings on display will be changing throughout the summer. Her energetic color theme and inviting detail in each design inspire nostalgic childhood memories. Her painting style, entitled "jannart", has been described to be a combination of Norman Rockwell and Grandma Moses. The images reflect Janna's deep appreciation for the simpler things in life, and her sense of humour. Fun for the whole family. Tea is served Wednesdays and Saturdays from 2-5 p.m. Tel: (819) 849-6560. www.jannart.qc.ca

MINERAL FAIR 2001, Saturday Aug. 18, from 10 a.m. to 9 p.m., and Sunday,

Aug. 19, from 10 a.m. to 6 p.m., in the basement of Notre-Dame de Toutes-Joies Church, Panneton Street. Minerals, Fossils, Jewellery, Rock and Mineral cutting and polishing. Free Admission. Call 879-5308 for information.

Visit **UPLANDS CULTURAL AND HERITAGE CENTRE** this weekend! Discover our summer exhibit "Bonheur d'été 2001" featuring 11 exceptional artists from across the Townships. Call a friend and come for tea! Served every day (except Monday) from 2-4 p.m. Uplands is open Tuesday to Sunday from 1-4:30 p.m. For information or tea reservations, call us at (819) 564-0409.

EVENTS

ENGLISH TRADITIONAL TEA, including homemade scones, devon cream and jam, is served in the solarium of **Carrollcroft** every afternoon, from Wednesday to Sunday inclusively until Labour day weekend. The solarium overlooks the Victorian garden on the property. Group reservations are appreciated. Call (819) 876-7322 for information.

Lennoxville **QUILTERS SHOW AND SALE**, Sept. 7 and 8, 10 a.m. - 5 p.m. at 84 Queen St., **Lennoxville**. Cost of admission \$3.50 covers refreshments and door prizes. For more information call Heather Stewart, at (819) 569-8031.

BEEF BBQ, Maison Reilly House Benefit (Fundraiser), Saturday, Aug. 11, 5 to 7 p.m. Adults: \$12., children \$5., 12 years and under.

Creek United Church, **SILENT AUCTION**, Brill Road, **West Bolton**, Friday, August 17, 2001 from 7 to 9 p.m. For pick up of items large or small call 243-0094.

PUPPET SHOW: Tim Gosley's "The Ugly Duckling," **North Hatley** United Church, Saturday, Aug. 11, 18, 25 and Sept. 1, 2 p.m. Pay what you can (\$5 suggested). Info and reservations: 842-4492.

OMNIBUS POETIC-US, our small poetry-writing group will meet in beautiful **North Hatley** on Sunday afternoon, Aug. 12, 1-3 p.m. To join us please phone, Gail Pflaster, 842-2097.

ETWA Wrestling Saturday, Aug. 11 at Bar Country Bretagne 6270 Rte 143 S. **Waterville**. Followed by a corn roast. Commencing at 3 p.m. Info: 837-1015 or 837-1025.

Piggery Theatre will be hosting its annual **ARTS AND CRAFTS SHOW**, featuring over 30 artisans from the region, on Aug. 18 and 19 at the Piggery Theatre, **North Hatley**. Information: (819) 842-2431.

MOTORCYCLE ACCELERATION RACE, St-Elie d'Orford airport, 4327 route 220 St-Elie d'Orford, toward Bonsecours, on 1/8 mile paved track, prolight. Sunday, Aug. 12, trials: 9 a.m. Competition: 1 p.m. Admission

Painters and sculptors unite



COURTESY DUDSWELL ARTS SYMPOSIUM

The works of some 20 renowned painters and sculptors will be on display at the Dudswell Arts Symposium in Marbleton, Aug 10-12. Works from Jeannine Bourret, Stuart Main, Céline Lapointe and others will be exhibited. For information call 887-6093.

charged. Canteen, toilet, Ambulance St-Jean security on the site. For more information: Gerard Furse, owner-promoter: 819-864-9147.

Richmond Agricultural Society Annual **Beef-BBQ** will be held Saturday, Aug. 11 from 6:30 p.m. - 8:30 p.m. at the **Richmond Fair Grounds** with a dance to follow with music by Bob Patrick and Night Train. Tickets \$12. for adults, \$6. for children 12 and under. To reserve tickets contact Gerry 819-826-2918 or Lloyd 819-826-3282.

THEATRE

THEATRE LAC BROME REPERTORY SEASON 2001 to Aug. 25. An Anglophone Is Coming to Dinner, Hank

Williams: The Show He Never Gave, Travels with My Aunt, The Turn Of The Screw. Performances at **Knowlton Pub Playhouse**, Tues. to Sat. at 8 p.m. Thurs. Mat. 2 p.m. Tickets: \$5 to \$25. Box office (450) 242-2270, website, www.cclacbrome.qc.ca

Tonight don't miss Townshippers' Association **BENEFIT PERFORMANCE** of musical comedy **Two Pianos Four Hands. The Piggery**. Air conditioned. Tickets: \$25. (819) 566-5717; (450) 263-4422; 1-866-566-5717.

Don't miss the return of the smash musical **2 PIANOS, 4 HANDS** at the **Piggery Theatre**, North Hatley until August 25. Call now while tickets are still available. (819) 842-2431.

To place an ad

A What's On notice costs \$12 for 25 words or less (.25 per additional word) or, for non-profit organizations, \$6 (.25 per additional word). Deadline is Wednesdays at noon. Notices must be pre-paid (we accept Visa or Mastercard). Send your notice by fax to 819-569-3945 or e-mail to newsroom@sherbrookerecord.com or call 819-569-9525 or 1-800-463-9525.

MedicAlert
ALWAYS ON CALL
www.medicalert.ca
For more information
1-800-668-1507

**South-Eastern
Quebec
Extrication
Competition
and Learning
Symposium**

**Compétition
et colloque
de
désincarcération
du Sud-Est
de Québec**



**EXTRICATION
DÉSINCARCÉRATION**

2001
COMPETITION

August 11-12 Août

Lennoxville, Qc

Hosted by Lennoxville Fire Rescue
Présenté par le service d'incendie de Lennoxville

At the
fire station,
Dépôt street.

Free admission

Info: (819) 566-0735

À la caserne,
rue Dépôt.

Entrée gratuite